



*Die schöne Risette.*  
von  
*Leo Fall.*



# Die schöne Risette.

Operette in einem Vorspiel und drei Akten

von

Dr. A. M. Willner und Rob. Bodanzky.

Musik von

## LEO FALL.

Klavierauszug zu zwei Händen  
(mit beigefügtem Text)

K 6.—  
M. 5.— netto



Klavierauszug mit Text  
K 12.—  
M. 10.— netto.

Der Klavierauszug darf nur dann zu Bühnenaufführungen verwendet werden,  
wenn vorher das Bühnenaufführungsrecht rechtmäßig erworben wurde.

LEO FALL.

Dr. A. M. WILLNER

ROB. BODANZKY.

Sämtliche Verlags-, Übersetzungs-, Arrangements- und Aufführungsrechte vorbehalten.  
Tous droits d'édition, d'arrangement, de traduction et d'exécution réservés.  
Eigentum der Verleger für alle Länder. Eingetragen in das Vereinsarchiv.

W. KARCZAG & K. WALLNER  
Musikverlag, Bühnenverlag und Vertrieb

Wien, VI., Magdalenenstraße Nr. 8.  
Leipzig, Nürnbergerstraße 36/38.

Eigentum für Rußland: P. Neldner, Riga.

Für Großbritannien und Kolonien: Enoch and Sons, London.  
Copyright 1910 by W. Karczag & K. Wallner, Wien, Leipzig.

Déposé à Paris.  
Pour la France et ses Colonies, la Belgique, la principauté de Monaco et la Suisse française:  
Max Eschig, Paris, 13 Rue Laffitte.

Ent. Stat. Hall, London.

Druckerei u. Verlags-Altenbergsche Schrift,  
vom R. v. WALDEIM, JOS. EBERLE & Co., Wien.

Stimme Bog  
Music  
116 Vol. 57 St. N.Y.U.

## Personen.

### Personen des Vorspieles.

**Guiscard**, König von Burgund.  
**Reymond**, der Seneschall des Königs.  
**Ein Barde**.  
**Risette**, eine Hirtin aus dem Dorfe Beauséjour.  
**Eine allegorische Gestalt (Amor)**.  
 Herolde, Gewappnete, Bauern, Bäuerinnen.  
 Spielt im Schloßpark des Königs Guiscard.  
 Zeit: 11. Jahrhundert.

### Personen des ersten, zweiten und dritten Aktes.

**Pierre**, König von Burgund.  
**Graf Edgar de la Tourelle**, dessen Freund.  
**Charlot**, Minister von Burgund.  
**Graf St. Martin**.  
**Chevalier Ferrac**.  
**Herzog von Nanterre**.  
**Graf Arrois**.  
**Bernard**, Jägermeister.  
**Thomasius II.**, Herzog von Aquitanien.  
**Prinzessin Margot**, dessen Tochter.  
**Habakuk**, sein Adjutant.

<b>Jeanette</b> , eine Hirtin aus dem Dorfe Beauséjour.	
<b>Seraphine</b>	Mädchen aus dem Dorfe Beauséjour.
<b>Suzanne</b>	
<b>Luison</b>	
<b>Blanche</b>	
<b>Ein Page</b> .	
<b>Regine</b> , eine alte Bäuerin.	
<b>Ein Knecht</b> , Großknecht.	
<b>Eine Magd</b> .	
<b>Erster Komödiant</b> .	
<b>Zweiter Komödiant</b> .	
Bauern, Bäuerinnen, Kinder, Kavaliere, Hofdamen,	
Komödianten, Musikanten, eine Amme.	
Der erste Akt spielt im Schlosse König Pierres von Burgund.	
Der zweite Akt spielt im Bauernhof der alten Regine von Beauséjour.	
Der dritte Akt spielt im Schloßpark des Königs von Burgund.	
Zeit: 17. Jahrhundert.	
Der zweite Akt spielt drei Wochen nach dem ersten Akte.	
Der dritte Akt spielt ein Jahr nach dem zweiten Akte.	

## Inhalt.

Nr. 1. **Vorspiel.** (Risette, Guiscard, Reymond, Chor). Wenn zwei einander zugetan      Seite 3

### Erster Akt.

Nr. 1½. (Amor, Edgar, Charlot und Chor). Ich bin die Liebe . . . . .	17
" 2. Lied. (Pierre, Charlot und Kavaliere). Wißt Ihr, was Grisetten sind? . . . . .	20
" 3. Entree der Jeanette. (Jeanette und Mädchen). Heut' ist der Tag . . . . .	29
" 3½. Abgang. (Jeanette und Mädchen). Schöne Risette, lächelst mich an . . . . .	40
" 4. (Margot, Regina, Mädchen). Grüß Gott, ich hab' die Ehr . . . . .	42
" 5. Finale. (Jeanette, Margot, Regine, Pierre, Edgard, Charlot, Mädchen und Chor). Prinzeßchen, nun gefällt er dir? . . . . .	53

### Zweiter Akt.

Nr. 6. (Jeanette, Regine, Pierre, Chor). Arbeit den ganzen Tag . . . . .	87
" 7. Duett. (Jeanette, Pierre). Wir beide sind ein stolzes Königspaar! . . . . .	93
" 8. Auftritt. (Thomasius, Habakuk). Habakuk, i trau mi net . . . . .	100
" 8½. Abgang. (Thomasius, Habakuk). Denn wie's heutzutag mal ist . . . . .	110
" 9. Quartett. (Jeanette, Margot, Pierre, Edgard). Ein Kuß, nein, nein, nein, nein .	112
" 10. Duett. (Margot, Edgard). Der Hirtenkrabe Hypolitt in seinem Herzen furchtbar litt .	125
" 11. Finale. (Jeanette, Margot, Pierre, Edgar, Thomasius, Habakuk, Charlot und Chor). Wir gratulieren, Hoheit . . . . .	129

### Dritter Akt.

Nr. 11½. Entr'act . . . . .	145
" 12. Quintett. (Margot, Regine, Edgar, Charlot, Thomasius, Habakuk) . . . . .	147
" 13. Melodram. (Pierre, Chor). Risette, du meine Königin . . . . .	162
" 14. Finaleto. (Jeanette, Pierre). Träume, Liebster, . . . . .	164

# DIE SCHÖNE RISETTE.

Operette in einem Vorspiel und drei Akten.

Text von

**A. M. Willner u. R. Bodanzky.**

Musik von

**Leo Fall.**

Aufführungsrecht  
vorbehalten.

## Nr. 1. Vorspiel.

Langsam.

Piano. {

Vlc. CB.      Hfe.      Ob.      Fl. II.      Kl.      Hr.      Str.

Pos.      V. O.      f.      Str.      pp.

Fl.

VII. Ob.

VI.

Hfe.

1.VI.

1.2. Kl.

Hfe.

Fag.

Hr.

Pk.

ff Holz. Blech.

Pk.

Moderato.

Risette.

Wenn zwei ein-an-der  
Guiscard.

Wenn zwei ein-an-der

Moderato.

Ob.

pp Str.

Kl.

Hr.

Fag.

VI.

Fl.

Hfe.

Ri.

zu - ge-tan, — dann ist das Wan - dern süß. —

zu - ge-tan, — dann ist das Wan - dern süß.

K. & W. 604.

Ri. — Die Welt ist wie ein Wie - sen-plan im schö - nen schö - nen Pa - ra -

Gui. Die Welt ist wie ein Wie - sen-plan im schö - nen schö - nen Pa - ra -

Kl. Ob.

Fag. *mf*

Ri. dies. Wenn zwei ein-an-der

Gui. dies. Wenn zwei ein-an-der

*Trp. col canto*

*pp* Hr. Hfe.

Ri. zu - getan, sie kommen doch an's Ziel, und ob sie tausend

Gui. zu - getan, sie kommen doch an's Ziel, und ob sie tausend

Kl. VI. Fl. Ob.

(Beide sind zur Rasenbank gelangt.)

Ri. Fein - de hab'n, ge-treu-e Lieb' kann viel, kann viel!

Gu. Fein - de hab'n, ge-treu-e Lieb' kann viel, kann viel!

Kl. Kl.

Kl.

## Melodram.

Risette lässt sich nieder, der König legt sein Haupt in ihren Schoß.

Guiscard. Wie glücklich bin ich durch dich allein, | Von meiner Schwermut hast du mich geheilt,  
Risette, ja du bist mein! | Zu deinem König bist du hergeeilt.

Kl. Ob. b

Risette.

Bin eine arme Hirtin nur, Ich gab dahin mein stilles Glück | Lieb lohnt sich selbst durch Lieb allein,  
Mein Königreich ist Wald und Flur, Du gabst mir's tausendfach zurück | Bin reich belohnt: Ich nenn' dich mein.

Hr. Kl. Hfe.

Guiscard.

Ja, ich bin dein, doch fass' ich's kaum, Trautliebster du, wirst müde sein, | Bewacht sind wir von Busch und Baum,  
Mir bangt, als wär' es nur ein Traum. Ich wieg dich in den Schlummer ein. | Sing mich in einen süßen Traum.

Kl.

$\text{♩} = \text{wie früher die } \text{♪}$

Risette.

Guiscard.

Andante, nicht schleppen.

7

Risette (singt, während der König in ihrem Schoße schlummert.)

The musical score consists of six staves of music for orchestra and voice. The vocal part is written in soprano clef, and the orchestra includes Flute (Fl.), Kl. Str., Bassoon (Bc.), Horn (Hr.), Oboe (Ob.), Bassoon (Fag.), and Trombone (Trom.). The vocal line is continuous, with lyrics appearing under specific measures. The score is in common time, with key signatures of one sharp throughout. Measure 1: "Träume, Liebster, träum von mir, träum von hol-der Min-ne," (Risette sings). Measure 2: "laß mich sein in deinem Traum dei-ne Kö-ni-gin-ne. Will ein Krön-lein" (Risette sings). Measure 3: "dolce Hfe." (Trombone part). Measure 4: "nicht von Gold, will es nur aus Veil-chen. Blei-be mir, ach, bleib' mir hold" (Risette sings). Measure 5: "nur ein klei-nes Weil-chen. Träume, Liebster, träum von mir, Lie-be ist ein" (Risette sings). Measure 6: "V.O. mf" (Bassoon part). Measure 7: "Traum, Veil-chen, Veil-chen wel-ken bald, merkt es sel-ber kaum." (Risette sings). Measure 8: "pp" (Trombone part). Measure 9: "Fag." (Bassoon part). Measure 10: "ppp" (Trombone part).

8 Allegro moderato.

Raymond (der Seneschall des Königs Guiscard, graubärtiger Krieger, eilig von rechts über den Waldespfad.)

Musical score for the first section of the scene. The score includes two staves. The top staff is in common time (C) and features a Treble clef. It contains markings for dynamic (p), tempo (Trp.), and performance style (fp ben marcato). The bottom staff is in common time (C) and features a Bass clef. The vocal line consists of short, rhythmic notes. The key signature changes from C major to G major at the end of the section.

Risette (in der vorigen Stellung).

Musical score for the second section of the scene. The vocal line continues with "Nur still, daß nichts den König stört—". The key signature changes to F major. The vocal line then shifts to Raymond, who sings "Risett', o schö-ne Herren, hört—". The key signature changes back to C major. The vocal line ends with a melodic line consisting of eighth-note pairs.

Raymond (mit gedämpfter Stimme, nachdem er sich vorsichtig umgesehen.)

Es pocht das Schicksal an des Königs Schloß, da oben sammelt sich des Königs Troß. Man droht

Musical score for the third section of the scene. The vocal line begins with a dynamic ff. The key signature changes to B-flat major. The vocal line ends with a dynamic pp. The vocal line consists of eighth-note pairs.

dem König mit Entthronung, wenn kurz und klar heraus gesagt er nicht entfernt die niedre

Musical score for the fourth section of the scene. The vocal line begins with a dynamic Trp. The key signature changes to G major. The vocal line consists of eighth-note pairs.

Magd, die ihn durch Zauber eingesponnen, die sich des Königs Herz gewonnen.

Musical score for the fifth section of the scene. The vocal line consists of eighth-note pairs. The key signature changes to E major.

Risette (schreit auf, erstarrt dann vor Entsetzen, das allmählich in Schmerz und Resignation übergeht.)

The musical score shows two staves. The top staff uses a treble clef and has a key signature of B-flat major. It features eighth-note patterns and dynamic markings like ff (fortissimo) and ff (fortissimo). The bottom staff uses a bass clef and has a key signature of B-flat major. It shows eighth-note patterns and dynamic markings like pp (pianissimo) and ppp (pianississimo).

nation übergeht.)

Trp.

pp

The musical score shows two staves. The top staff uses a treble clef and has a key signature of B-flat major. It features eighth-note patterns and dynamic markings like pp (pianissimo) and ppp (pianississimo). The bottom staff uses a bass clef and has a key signature of B-flat major. It shows eighth-note patterns and dynamic markings like pp (pianissimo).

Risette (spricht wehmütig langsam, dann steigend bis zum Schluß.)  
Sie mußte kommen, diese Stunde—  
Nimm dies die Antwort auf die Kunde:

The musical score shows two staves. The top staff uses a treble clef and has a key signature of B-flat major. It features eighth-note patterns and dynamic markings like ff (fortissimo). The bottom staff uses a bass clef and has a key signature of B-flat major. It shows eighth-note patterns and dynamic markings like ff (fortissimo). The instruments labeled are Horn (Hr.), Flute (Fl.), and Violin (Str.).

Risette die Hirtin arm und nieder, | Der Liebe Werk, es ist vollendet, | So wie ich kam um ihn zu retten,  
Sie gab euch euren König wieder, | Der Traum ist aus, das Märchen endet. | So lös ich jetzt die Rosenketten.

The musical score shows two staves. The top staff uses a treble clef and has a key signature of B-flat major. It features eighth-note patterns and dynamic markings like ff (fortissimo). The bottom staff uses a bass clef and has a key signature of B-flat major. It shows eighth-note patterns and dynamic markings like ff (fortissimo). The instruments labeled are Trombone (Trp.) and Horn (Hfe.).

Der König (macht eine Bewegung im Schlafe).  
Raymond (ab nach rechts in tiefer Ergriffenheit).

The musical score shows two staves. The top staff uses a treble clef and has a key signature of B-flat major. It features eighth-note patterns and dynamic markings like ff (fortissimo). The bottom staff uses a bass clef and has a key signature of B-flat major. It shows eighth-note patterns and dynamic markings like ff (fortissimo). The instruments labeled are Flute (Fl.), Trombone (Trp.), Horn (Hfe.), Violin (Vl.), and Piano (Kl.).

Risette (bettet leise den schlummernden Guiscard von ihrem Schoße auf den Rasen.)

The musical score shows two staves. The top staff uses a treble clef and has a key signature of B-flat major. It features eighth-note patterns and dynamic markings like ff (fortissimo). The bottom staff uses a bass clef and has a key signature of B-flat major. It shows eighth-note patterns and dynamic markings like ff (fortissimo). The instrument labeled is Cello (Cello).

Risette (nimmt sich den Veilchenkranz aus den Haaren, zerpflückt ihn und streut die Blumen über den Schlafenden.)

Wollt' ein Krön - lein nicht von Gold, wollt' es nur aus Veil - chen!

Fl. Ob.

Hr. Fag.

(küsst ihn leise auf die Lippen. Dann geht sie langsam immer dem König

Ri. Bliebst mir, ach, du bliebst mir hold, nur ein klei-nes Weil - chen! Träu-me,Lieb-ster,

Hr. Pk. f Pos.

zugewandt, nach rückwärts.) (Sie entschwindet immer mehr gegen den im Mondschein glitzernden Fluß im G. P.

Ri. träum' von mir, Lie - be ist ein Traum, Veil - chen wel - ken, wel - ken bald,

Ob. p pp G. P.

Hintergrunde, winkt mit dem Schleier, welchen sie von der Brust gelöst, einen letzten Abschiedsgruß, lässt den Schleier auf einen

Ri. merkt es sel - ber kaum!

Fl. Picc. Kl. Vl. I.

Weidenbaum zurück und verschwindet.)

Fag.

# Im Marschzeitmaß.

(Man hört Gemurmel hinter der Szene. Raymond von rechts mit einem Volkshaufen, der mit Schwertern und Sensen bewaffnet ist, auch Weiber und Kinder.)

Soprano.  
Alt.  
Tenor.  
Bass.  
CHOR.

*f*

Ver -  
Er-schlagt die Hexe, die Bau-erndirn'

Im Marschzeitmaß.

Str. *Gewichtig.* Harm.

gif - tet hat sie das Kö - nigs Hirn.

*ff* Der  
Sie schän-det den Thron, der

Sie schän-det das Reich, *ff*

Guiscard (fährt aus dem Schlummer auf.)

Wer seid Ihr? Was wollt Ihr? Wo ist Ri-set-te?

Schei - ter-hau-fen sei ihr Lohn! Zum

Schei - ter-hau-fen sei ihr Lohn! Zum

*f*

Str.

Raymond (Ruhe gebietend zu Guisgard.)

Sie ist da -

Kuh - stall war das Kö-nigs - bet - te!

Kuh - stall war das Kö-nigs - Bet - te!

Blech. Kl. Fag.

Vla. Vlc. pp

Ray. hin, du wirst sie nicht mehr se - hen, des Vol-kes Wil - le hieß Ri-set-ten

Fl. Vl. Vla. Vlc.

Ray. ge - hen, das Reich ver-langnach ei - nem Er - ben, um ei - ne

Ob.

Guiscard in (Verzweiflung.)

Wo ist Ri - set - te? Ist ihr ein

Für - stin sollst du wer - ben!

Trp. mf Pos. 3 3

(stürzt gegen den Hintergrund. Er sieht den Schleier Risettens an der Weide, nimmt ihn. Ruft gegen den Fluß hin).

Gu. Leid ge - schehn?      Dort seh ich ih - ren Schlei - er wehn! Ri -  
 (nach dem Hintergrund deutend.)      (ist dem Könige nachgeeilt).

Ray. Zu spät!

Gu. set - te!      Ri-set - te! Ri - set - - te!

ff V. Orch.

(Richtet sich auf und ballt die Faust gegen das Volk, aufschreiend in wildem Schmerz).  
 Weh' Euch! Ihr treibt sie in den Tod, Euch klag' ich an in meiner Not!

(Guisard bricht zusammen. Raymond stützt ihn. Guisard richtet sich auf, er wehrt Raymond ab, gibt ihm ein Zeichen sich zu entfernen. Raymond ab

Langsam.

Ob. Kl. Hf. Fag. Vla. Vlc.

Guisard nähert sich in tiefster Bewegung dem Ruhesitze, er küsst den Schleier der Risette und wirft sich vom Schmerz über-

VI.

pp

mannt auf den Ruhesitz, das Antlitz in beide Hände vergrabend. Dann richtet er sich wieder auf.  
Sein Blick ins Leere.

(kaum hörbar)

*ppp*

Wer

*Gu.* *c* *Trp.* *ppp*

*Sehr langsam.*

*Gu.* *Kl.col canto* *Fl.col canto*

ist so hold und en-gel-schön, wie ein Ge-bild aus Him-melshöhn, so frisch und frei und

*Gu.*

stolz da - bei? Wem strahlt im Aug'ein hel-ler Stern, als grüßt das Pa - ries von fern, so

*Gu.*

Straffer im Rhythmus u. bewegter.

traut und gut und vol - ler Mut? Das ist die sü - ße Klei - ne, die

*Kl.* *Hfe.*

*Gu.*

Hir - tin al-lei - ne, die Treu - ste al - ler Treu - en, Ri - sett aus Beause - jour. Bist

*Ob.* *Hörn.* *Fag.* *Trp.* *Fl.*



Gui.

Treu - ste al - ler Treu - en, Ri - sett' aus Beau-se - jour! Bist nim - mermehr die Mei - ne, o

Fag. rit.

V. O. ff.

(Wolkenschleier fallen bei abnehmender Beleuchtung, das Bild verschwindet nach und nach.)

Gui.

Hir - tin, du fei - ne, wie du so liebte kei - ne, Ri-sett' aus Beau-se - jour!

Kl. Hr. Hfe.

Str.

ff

fff ben marcato

# ERSTER AKT.

17

## Nr. 1½.

Amor (tritt schelmisch vor die Rampe. Spricht zum Publikum:)

Ich bin die Liebe— jung zu jeder Zeit!  
Fünfhundert lange Jahre sind verflossen—  
Was kümmert's Euch? Man liebt wie damals, heut'!  
Es treibt der Baum des Lebens immer Sprossen,  
Es bringt die Liebe immer Lust und Leid!

Vle.

Der Enkel treibt's, so wie's die Ahnen trieben.  
In's Leben wirkt die Liebe Wunder ein,  
Und blieb des Lebens höchstes stets sein Lieben,  
So strahlt um jede Liebe Märchenschein.

Vla.

Es lebt Risette auf in andern Zeiten,  
Heut nennt sich Pierre, der einstens hieß Guiseard,  
Und ist's mein Amt, die Paare hold zu leiten,  
Zeig' ich als neu, was stets ein Gleiches war!

Vl. 1.

Vl. 2.

(Der Zwischenvorhang hebt sich. Bühne ganz dunkel.)

Marcia, poco moderato.

*pp* Fag. 1.

Pke.

Hfe.

Ob.

cresc. - - -

Trp.

Hfe. 1.2.

Kl.

Fag. 2.

Hfe.

K. & W. 604.

Fl.  
Picc.

Fag.

Pos.

*f*

(Plötzliches Licht.)  
Fanfarenbläser auf der Bühne.  
Trp. auf der Bühne.

ff Hfe.

Hr. Blech V. Orch.

Fag.

Edgar.

Heil, dem jun - gen Kö - nig, Heil!

Charlot.

Heil, dem jun - gen Kö - nig, Heil!

Sopr. Alt.

Heil, dem jun - gen Kö - nig, Heil!

Ten.

Heil, dem jun - gen Kö - nig, Heil!

Baß.

Hörn.

V. Orch.

Fag.

Ed.

Al - les Glück werd' ihm zu - teil!

Ch.

Al - les Glück werd' ihm zu - teil!

Al - les Glück werd' ihm zu - teil!

Al - les Glück werd' ihm zu - teil!

Trp. auf der Bühne.

K. & W. 604.

## Nr. 2. Lied.

(Pierre und Kavaliere.)

**Allegro.**

Pierre.(übermuthig).  
Wißt ihr, was Gri - set - ten sind?  
(sehr leicht... im Sprechton).  
2 Kavaliere.

Tenore.  
Bässe.

**Allegro moderato.**

Ob. 8  
Fag. Str.

Kei-ne Ah-nung!  
(ebenso).  
2 Kavaliere.

Pi. Wißt ihr, wo man so was findt?

2 Andere.(ebenso).  
kei-ne Ah-nung!  
(ebenso).  
2 Andere.

Ah-nung! Fl.Picc. kei-ne Ah-nung! Kei-ne  
Kl. Fag. Ob. 1.Horn. Fl.

Pi. Habt von Fort - schritt

Kei-ne Ah-nung! kei-ne Ah-nung!

Ah-nung! kei-ne Ah-nung!

Kl. Fl. Picc. Kl. Fag. Fl. Hrf.

Pi.

kei - ne Spur; seid to - tal ver - zopft, eu - er

Picc. Kl. Hörn. Hrf.

Pi.

Herz ist im - mer nur le - gi - tim ver - stopft.

Charlot. Was Gri -

Trp.

1.Fag. 2.Fag.

Ch.

set - ten sind, das lehr' uns! Was ihr drum und dran, er - klär' uns!

6/8

Ob. Kl. Fag. Hr. Vlc. Hrf.

6/8 6/8

Allegretto. (*Einfach und graziös, doch voll Empfinden.*)

Pierre P.

Wiegend und gau-kelnd lok-kend und schau-kelnd,Kinder des Früh-lings so frei,

Pi. Röckchen und Mie - der duf - ten nach Flie - der, hau-chen den blü - hen-den Mai.

Pi. rit. - - - a tempo

Lieber erst „ein - mal“ ein - mal ist kein - mal,denkt das Gri - sett - chen sich still,

Pi. ad libitum

küßt oh - ne Sor - gen, heu - te und mor - gen,wenn just ihr Herz - - chen

Mäßig bewegt, doch sehr graziös.

Pi. *p*

will! So ein sü - ßes, ein klei-nes Gri - sett-chen am Arm,

Fl. 1.VI. Ob. Kl.  
Trp. Str. Hfe.

Pi. *pp*  
das macht ei-nem warm, das macht ei-nem warm. Es schmeckt dir die  
Kl. Fl. 1.VI.  
Fag. Hr.

Pi. *f* *pp*  
Lie - be dann dop-pelt fa-mos heu-te hältst du sie fest, mor-gen bist du sie  
Ob. Kl. Trp. Solo.

Pi. *pp*  
los! So ein sü - ßes, ein kleines Gri - settchen am Arm, das  
*mf* (sehr leicht)  
Kavalier. So ein sü - ßes, ein kleines Gri - settchen am Arm, das  
*mf*  
Pke. *mf* *f* *pp* Fl. Ob. Kl.

CHOR.

Pi.

macht einem warm,  
das macht einem warm.  
Es schmeckdir die Lie-be dann  
macht einem warm,  
das macht einem warm.  
Es schmeckdir die Lie-be dann

Trp. Pos.  
Trgl.

Vl.

dop-pelt fa-mos, heute hältst du sie fest, morgen bist du sie los.  
dop-pelt fa-mos, heute hältst du sie fest, morgen bist du sie los.

Kl.  
Fag.

*ff* *pp* *ff* *pp* *ff* *pp* *fff*

Wie früher.

Habt Ihr jetzt 'nen Dunst da - von? 2 Kavaliere. (andere)

Ei-ne Ah-nung. Ei-ne  
2 Kavaliere. Ei-ne Ah-nung. Fl.Picc.

Wie früher. Ob. Fl.Ob. Str.

Fag.

Pi.

Wäs - sert Euch der Mund jetzt schon?

Ah-nung!  
(andere)

(mit falscher Schamhaftigkeit.)

Kei-ne Ah-nung,

Ei-ne Ah-nung!

Kei-ne Ah-nung, kei-ne

Kl. Ob. 1.Hr. Fl. Kl. Fl. Picc.

Pi.

Kennt ihr erst den Zau - ber voll, hat's Euch schon beim

kei-ne Ah-nung.

Ah-nung.

Kl. Fl. Fag. Hfe.

Pi.

Schopf. macht Euch ra - send, macht Euch toll, Ihr ver - liert den

Picc. Kl. Hr. Hfe. Fg.

Pi.

Kopf.

Charlot.

Müßt es gründ - lich uns er - klä - ren, al - les, al - les

Ob.

Trp.

Kl.

Hr.

Vlc.

Hfe.

Wie früher.

Pi.

Oh - ne zu säu - men, oh - ne zu

Ch.

woll'n wir hö - ren.

Wie früher.

Kl.

Hfe.

Vlc.

Fg.

Ob. col canto

Pi.

träu - men, spitzt sie das Mündchen zum Kuß, rei-zend und zier - lich, fein und ma -

1.Vl.

2.Vl.

Vla.

Pi.

nier- lich zeigt sieden win-zig-en Fuß,

2.Fl. 1.V. rit. - a tempo

2.VI. 1.Hr.

F1. tö- richte Schmachten wird sie ver- ach- ten, fragt nicht den

Pi.

Teu-fel dar-nach, wird sich das schenken, oh-ne Be-den-ken, oh-ne viel Weh und

Pos.

Wie früher.

Ach! So ein sü-ßes, ein klei-nies Gri-settchen am Arm, das Kl.

Str. Hfe. Eg.

Pi.

macht Einem warm, das macht Einem warm. Es schmeckt dir die Lie-be dann

Fl. 2.VI.

Hr.

f f pp

dop-pelt fa-mos, heu-te hältst du sie fest, mor-gen bist du sie los!

Ob. Kl. f p Trp. Solo. pp Pk.

Pi.

So ein süßes, ein klei-nes Gri - settchen am Arm,  
das macht ei-nem warm,  
So ein süßes, ein klei-nes Gri - settchen am Arm,  
das macht ei-nem warm,

*p*

*f*

*p*

Fl.  
Ob.

Kl.  
*p*

Trp.  
Pos.

Trgl.

das macht Ei-nem warm. Es schmeckt uns die Lie - be dann  
das macht Ei-nem warm. Es schmeckt uns die Lie - be dann

VI.

dop-pelt fa-mos, heu-te hältst du sie fest, morgen bist du sie los!  
dop-pelt fa-mos, heu-te hältst du sie fest, morgen bist du sie los!

*f*

*ff*

*pp*

*f*

*ff*

*pp*

*pp*

Kl.

*f*

*p*

Fg.

*ff*

K. & W. 604.

# Nr. 3. Entree der Jeanette.

(Jeanette und Chor.)

## Wie ein langsamer Marsch.

Trp. auf der Bühne.

The musical score consists of four systems of music. The first system shows parts for Trp. (Trumpet) on stage, kl. Tr. a. d. Bühne (small trumpet), im Orch. (in orchestra), V. Orch. (Vienna Orchestra), Trp. a. d. Bühne (Trumpet on stage), and kl. Tr. a. d. Bühne. The second system continues with Trp. im Orch. (Trumpet in orchestra) and Pos. (Posaune). The third system features V. Orch., Kl. (Klarinetten), Trp. (Trumpet), and Trgl. (Trompete). The fourth system is for Chor der Mädchen (Chorus of girls) with parts for Sop. (Soprano), Alt. (Alto), and Ten. (Tenor). The lyrics for the chorus are: "Heut ist der Tag der rei-zen-den Ri-set - te, der Schutz-pa-tro-nin höch-ster Lie - bes - treu!". The fifth system shows parts for Trp. a. d. Bühne (Trumpet on stage) at *p*, Fag. (Bassoon) at *p*, Hör. (Hörner), 1.VI. (First Violin), and Pos. (Posaune).

Zum Fe-ste kommen Mäd-ch-en

Kl. Trp. Trgl. Ob. Fl. 1. Hr. Fag.

wun-der-net-te, die Wahl des Gat-ten steht hier je - der frei! Und ob's ein Herr, und ob's ein

Ob. Fag. Fl. Ob. Pk. Hfe. Trp. kl. Tr.

Knecht, die Hauptsach' ist, daß er uns recht, dann wird als Mann er gleich ge - packt und in das

Pos.

E - he - joch ge - zwackt, ob arm und reich, uns ist es gleich, wenn er uns paßt, wird er ge -

Fl. Picc. Hör. Fag.

faßt, und macht's ihm auch Ver - druß, knak-ken muß er die - se Nuß!

Pos. Hfe. Kl. 3. 4. Hr.

Ob. Fl.

Pk.

Jeanette (erscheint auf der Schwelle).

Kaum wag' ich mich her - ein, ach, hier ist's schreck - lich

Ob. Fl. Hr.

Schnell.

fein. (spottend) Na - tur - lich, so feine

Seht nur, wie ist Jea - net - te dumm, sie fürch - tet sich, kehrt wie - der um.

VI. Trp. f p ff Blech.

Pos. Fag.

Langsam.

Jea.

Da - men, wie Ihr, die sind am Plat - ze hier!

Ich zurückhalten

Kl.

Str.

ff v. Orch.

zurückhalten

Ich

Moderato.

Jea.

bin ja nur Jea - nett-chen, Jea - nett aus Beau - se - jour, und wei - de mei - ne

Fl. Kl.

Hrn.

Fag.

Pk.

Jea.

Her-de dort auf der grünen Flur, dort nik - ken uns die Blu-men, die

Str.

Hrn.

Jea.

Wie - se duf - tet süß, dort summen mir die Bie - nen, dort ist mein Pa - ra -

Str.

Hrn.

Moderato. (Gemäßigtes Walzertempo.)

Jea.

Dort am Rai - ne, dort am Hai - ne träum' ich se - lig vor mich dies!

Viol. col canto

Hrn.

kl. Tr.

Jea.

hin, fer-ner Ta - ge al - te Sa - ge zieht mir lei - se durch den Sinn.

kl.Tr.

Langsamer.

Jea.

Stil-les Ban-gen und Ver - lan - gen, hei - ße Sehnsucht un - ge - stillt, zau - ber-duf-tig, schimmernd

rit. - - -

Jea.

a tempo

luf - tig nahtein hol - des Mär - chen - bild!

Mädchen.

V. Orch.

Trp. fa tempo

Pos.

Pk.

Jea.

La - la!

la - la - la!

p

Langsamer.

Jea. Stil - les Bangen und Ver - lan - gen, hei - ße Sehnsucht un - ge - stillt, zau - ber - duf - tig mild,

Trp. rit.  
Pos.

Schneller.

Jea. schimmernd luftig naht ein hol - des Mär - chen - bild. Mädchen. La la la  
Tra la la la la la la

Schneller.

frit.

Erstes Zeitmaß.

Jea. Schö - ne Ri - set - te, lä - chelst mich an so son -

Kl. dolce Hrn. kl.Tr.

Jea. nig, rei - zend um - spie - len die Eng - lein die

Ob. p rit. Trp.

Jea.

Lip - pen so won - nig. Schö - ne Ri -

kl.Tr.

Jea.

set - te, lä - chelst in Glück und in Trä - nen,

Hrn. 3.4.

Jea.

lie - ben und ster - ben möcht ich so wie

V.Orch.

Wie früher.

Jea.

Du! Zwar bin ich nur Jeannettchen, Jeannett aus Beau-se-jour, doch

Fl.Kl.

Jea.

ru - fen mich Ri - sett - chen im Dorf die Leu - te nur. Und woll - te man mich

36

Jea.

rit.  
(verschämt)

fra-ge-n, wo-her das kom-men sollt. Das dank ich mei-nem Lä-cheln und

rit.

f

37

Wie früher.

Jea. rit. - - -

mei-nem Haar von Gold!

All' die braunen Burschen staunen,wenn ich a-bends  
Viol. *col canto*

rit. - - -

Ob. Fl.

Fag.

Musical score for Jeanette, der Ri-set-te aus dem Märchen gleicht. The score consists of three staves. The top staff is for 'Jea.' in soprano, the middle staff for 'Hörn.' in alto, and the bottom staff for 'kl. Tr.' in bass. The vocal line for 'Jea.' begins with a dotted quarter note followed by an eighth note, then a dotted half note, and continues with a series of eighth notes. The lyrics 'heim - wärts zieh:' are followed by 'Seht Jea-net - te! Der Ri - set - te aus dem Märchen gle - chet'. The 'Hörn.' part consists of sustained chords. The 'kl. Tr.' part also consists of sustained chords.

Langsamer.

Jea.  
sie! Nei-disch blik-ken, spöt-tisch nik - ken die Mäd - chen vol - ler Hohn:

Tempo.

Jea. He, Jea - net - te, he, Ri - set - te, hast du schon den Kö - nig - sohn? *Mädchen.*

CHOR.

Tempo.

Hr. 3. 4. *cresc.* Trp. Pos. V. O.

Langsamer.

LangSamer.

Jea. la la la la la la la! Nei-disch blik-ken, spöt-tisch nik - ken die

Schneller.

Schneller.

Jeana. Mäd - chen vol-ler Hohn. rit. Mädchen.

CHOR. He, Jeanette hör,

Trp. he, Ri-set-te, hast du schon den Schneller.

(nachäffend)

(nachäffend)

Jeannine: Hast du schon den Königsohn?

König: Königsohn?

Bassoon: *p* rit.

Double Bass: *pp*

King: Tra - la la la *rit.*

Bassoon: *f* *pp*

## Erstes Zeitmaß.

Jea. Schö - ne Ri - set - te, lä - chelst mich an — so son - - -  
 la la

Kl.  
*p dolce*

Hörn.  
 kl. Tr.

Jea. nig! — Rei - zend um - spie - len die  
 la la la la la la —

Ob.

Jea. Eng - lein die Lip - pen so won - - - nig!  
 la la la la la la la

Trp.

kl. Tr.

Jea.

Schö - ne Ri - set - te, lä - chelst in Glück und in Trä - - - -  
la la la la

Hr. 3. 4.

Jea.

nen! Langsam.  
Lie - ben und ster - ben möcht ich, Ri - set -  
la la la la! Lie - ben und ster - ben möcht sie  
Langsam.

Schnell.

te, wie Du!  
so wie Du!

Schnell.

Ob Kl.  
Hörn.  
Pos. Pk.

## Nr. 3½ Abgang.

(Jeanette und Chor.)

Walzertempo.

Jeanette.

Schö - ne Ri - set - te, lä - chelst mich an so son - -

Mädchen.

Sop.

Alt.

Kl.

p Str. dolce

La la

Hörn. kl. Tr.

nig -

Rei - zend um - spie - len die

la la la la la la la

Ob.

Eng - lein die Lip - pen so won - - nig -

la la la la la la la la

Trp.

f

kl. Tr.

Jea.

Schö - ne Ri - set - te, lä - chelst in Glück und in Trä - - - -  
 la la la la

*p*

Hr. 3.4.

Jea.

Langsamer.  
 nen. Lie - ben und Ster - ben möcht' ich, Ri - set -  
 la la la la Lie - ben und Ster - ben möcht sie

Langsamer.

*ff* V. Orch. *pp*

Jea.

Schnell.  
 te wie du!  
 so wie du!

*pp*

Ob. Kl.  
 Schnell. Hörn. *ff*  
 Pos. Pke.

Nr. 4.  
(Margot, Regina, Mädchen.)

Frisch, belebt. (*Sehr leicht.*) Margot.

FL.  
Kl.  
Ob.  
VI. 1.

M. Meiner-seits, s'ist gern geschehn'.  
Regina (vorstellend).  
Mar-got, mein Nicht-ch'en, bit - te sehr. Prin-

**CHOR**  
Sop. Mädchen (knixen).  
Alt. Sehr, er-freut, Sie hier zu sehn!  
Vla.  
Vlc.

M. Ach, was. Als  
R. zeß-ch'en, wenn man dich erkennt, dann nimmt der Spaß ein bö - ses End'.  
**Hörn.**  
Kb.

Vla.  
Vlc.  
Trp.  
Pos. Pk.

M. Sieb - zehn - te stell' ich mich vor in die - sem jung - frä - li - chen Chor. Wie Ihr, ver -

Ob.

f Hörn.

Kl.

Fag. f

Langsam.

M. such' auch ich mein Glück. Jetzt, ist der rech-te Au - gen-blick.

CHOR. Mädchen.

Langsam.

Fl.

pp Hörn.

Trp. Pos.

Trp. Pos.

Pk.

Jetzt, ist der rech-te Au - gen-blick!

M. Jetzt, o - der nie! Jetzt, o - der nie! | 2

Regina.

f

Jetzt, o - der nie! Jetzt, o - der nie! | 2

Jetzt, o - der nie!

mf

ff v. o.

Frisch, belebt.

M. Vor-wärts grei-set zu, nur im-mer frisch ge - wagt! \_\_\_\_\_ Tra-la, tra - la, tra-la, tra-

Str.  
p Hörn.  
Trp.  
V.O.  
Fag.

M. la, la! Der Au-gen-blick Dir winkt, folg' ihn un - be - dingt,

Hörn.  
Trp.  
Fag.  
kl. Tr.

M. — tra-la, tra - la, tra-la, tra - la, la! Launisch ist das Glück, hält

Fl.  
Ob.  
fp V.O.  
Pos. 1.  
kl. Tr.

M. kaum ein Weil-chen stand, tra-la, tra - la, tra-la, tra - la, la!

Fl.  
Ob.  
KL  
V.O.  
mfpp

M. Meno. rit. Tempo  
Da-rum sag'nicht nein, schlag' ein, schlag' ein, reicht das Glück Dir sei - ne Hand.

Trp. 1.  
Hörn.  
frit.  
Tempo  
Trp.

M. Halt, wer da? Regina. Wer klopft an mei-ne Tür? s'ist das Glück!

CHOR. Halt, wer da?  
Mädchen.

Fl. Ob. col canto Halt, wer da?

Glk. Hörn.  
Fag.

M. Stoß' es nicht von Dir, frag' nicht lang. Erst was, war-um und

R. s'ist das Glück, frag' nicht lang.

s'ist das Glück, frag' nicht lang.

Kl. Fag. Hörn. Trp.

M. wie? Mer - ke Dir, den - ke d'ran, heu - te o - der nie!

pianoforte accompaniment

M. *immer pp*

Regina.

Mer - ke dir, den - ke dran heu - te o - der nie!

Mer - ke dir, den - ke dran heu - te o - der nie!

Fl. con canto

The musical score consists of four staves. The top staff is for voice, starting with a rest. The second staff is also for voice, with the vocal line 'Regina.' above it. The third staff is for voice, with lyrics 'Mer - ke dir, den - ke dran heu - te o - der nie!'. The fourth staff is for piano, with a bass line. The vocal parts have a dynamic marking of *immer pp*. The piano part includes a melodic line labeled 'Fl. con canto'.

R. la la - la la - la la - la tra-la tra - la la - la tra-

la la - la la - la la - la tra-la tra - la la - la tra-

Fl.

Trp. Fag.

R.

la - la!

la - la!

col canto

Kl. Fl. 2

Hörn. Fag.

Trgl.

Margot.

Doch naht die Lieb!

Doch naht die Lieb'

Str. Fag. Kl. Ob. Fl.

M.

still, wie ein Dieb, mach ihr das Herzchen auf, was sie dir nimmt,

Was sie dir

Hfl. Blech Pke. Kl.

M. schenkt tau-sendfach, ja tau-sendfach sie wie - der dir! Doch  
 R. nimmt! pp  
 Doch naht die Lieb',  
 Doch naht die Lieb',  
 Blech.  
 Blech. Trgl.

M. naht die Lieb' still wie ein Dieb, mach' ihr das Herzchen auf, was sie dir  
 R. still wie ein Dieb, mach' ihr das Herzchen auf, was sie dir  
 still wie ein Dieb, mach' ihr das Herzchen auf, was sie dir  
 fp V. Orch.

M. *ff rit.* a tempo nimmt, schenkt tau - send - fach, ja tausend-fach, sie tausend-fach sie wie - der dir!  
 R. *ff rit.* a tempo nimmt, schenkt tau - send - fach, ja tausend-fach, sie tausend-fach sie wie - der dir!  
 nimmt, schenkt tau - send - fach, ja tausend-fach, sie tausend-fach sie wie - der dir!  
 ff rit. p a tempo Str.

M. Vor-wärts grei-fet zu, nur im-mer frisch ge - wagt \_\_\_\_\_

R. Vor-wärts grei-fet zu, nur im-mer frisch ge - wagt \_\_\_\_\_

Str.

*p* Hr. Trp. V.O. *fp*

Fag.

Trala, la - la, la - la la -

M. Der Au-gen-blick Dir winkt, folg' ihm un - be - dingt \_\_\_\_\_

R. Der Au-gen-blick Dir winkt, folg' ihm un - be - dingt \_\_\_\_\_

la la

Hr. Trp.

Fag.

Launisch ist das Glück hält

Launisch ist das Glück hält

Trala, la - la, la - la la!

*fp* V.O. *f*

50

M. kaum ein Weilchen stand! — Dar um sag' nicht  
R. kaum ein Weilchen stand!

Fl. Ob. Kl.

*mf* V.O. *mf* 1.Trp. Hr.

Langsamer.

*molto rit.*

*a tempo*

M. nein, schlag' ein, schlag' ein, reicht das Glück dir sei - ne Hand!  
R. Sag nicht nein, schla - ge ein, reicht das Glück dir sei - ne Hand!

Darum sag' nicht nein, schla - ge ein! Tra la la la la la la

Langsamer.

*molto rit.*

*f* *pp*

*Trp.*

*a tempo* *pp*

M. Halt, wer da!

R. Wer klopft an mei-ne Tür? 's ist das Glück!

Halt, wer da!

Ja, das Glück!

Fl. Ob. col canto

Glocke.

Hr. Fag.



M. la la la la la!

R. la la la la la!

la la la la la!

Kl.

Hf. Hr. ff v.o.

# Nr. 5. Finale.

(Jeanette, Margot, Regine, Pierre, Edgar, Charlott, Mädchen und Chor.)

Quasi marcia moderato.

Fanfare. Charlott (zu den Mädchen): Der König! Aufgepaßt! Haltung! Brust heraus! damit seine

Musical score for the Fanfare section, measures 1-2. The score consists of two staves. The top staff is in common time (indicated by a 'C') and has a treble clef. It features a single melodic line with eighth-note patterns. The bottom staff is also in common time and has a bass clef. It features a rhythmic pattern of eighth-note pairs. The instruments listed are Trp. (Trumpet) and Str. (Stringed instruments).

Majestät vollen Eindruck bekommt! Hat Eine von euch schon den König gesehen? Alle Mädchen: Nein, noch

Musical score for the dialogue section, measures 3-4. The score consists of two staves. The top staff is in common time and has a treble clef. The bottom staff is in common time and has a bass clef. The instruments listed are Ob. (Oboe), 2.Fag. (Second Bassoon), Trp. (Trumpet), Hörn. (Horn), and Kl. (Piano). The piano part shows a rhythmic pattern of eighth-note pairs.

nicht! Charlott: Gott sei Dank! Dann gelingt der Schwindel!

Graf Edgar (mit Krönungsmantel).

Musical score for the Graf Edgar's entrance section, measures 5-6. The score consists of two staves. The top staff is in common time and has a treble clef. The bottom staff is in common time and has a bass clef. The instruments listed are Fl. (Flute), Fag. (Bassoon), Pos. (Oboe), and Hfe. (Horn). The horn part has a dynamic marking of fff. The piano part shows a rhythmic pattern of eighth-note pairs.

Musical score for the final section, measures 7-8. The score consists of two staves. The top staff is in common time and has a treble clef. The bottom staff is in common time and has a bass clef. The instruments listed are V. Orch. (Vocal Orchestra) and a piano part.

Holz.  
Vlc.  
Kb.

Pos.  
Pk.

fff  
Trp.

Achtel wie früher die Viertel.  
Regine (auf Edgar zeigend)  
Prin -  
Fl.  
Ob.  
1.2. VI.  
Fag.  
Margot.  
Ganz mein Geschmack, den wählt' ich mir!  
Re.  
zeß-chen,nun, ge-fällt er dir?  
Hörn.  
Fag.  
rit.  
Doch die-sen Sechzehn,zum Ver - druß, wählt' ich als Sieb-zehn-ten zum  
Fl. Ob.  
Hörn.  
Trp.  
rit.  
ff  
12  
12  
12

Allegro moderato.

M. Schluß! Edgar. Bou-jour! Ihr Schönen von Beau - se-jour,

Zeremonienmeister.

(Stößt dreimal mit dem Stab)

Allegro moderato. Kl. col canto

f Trp. Pos. p Kl. Tr. Vlc. Kb.

Ed. — will-kom - - men hier zur Wahl! Es wäh - - le Je - de

Ob. Trp. Vlc.

Ed. auf gut Glück — sich heu - te den Ge - mahl! Mein

Ob. Kl. Fl. VI. col canto

Trp.

Ed. Ahn - - herr, der er-sann den Brauch, und wie er'shielt, so hal - tet's

Pos. Hfe. Trp. Pos. Pk.

K. & W. 604.

*etwas zurückhalten**a tempo*

Ed. auch, *etwas zurückhalten* sprang ihm die Lie - be in's Ge - nick, die

Ed. Lie - - be auf den er - sten Blick, Ob. Kl. so liebt auch Ihr auf

(Edgar gibt Charlot, dieser dem Ceremonienmeister ein Zeichen.)

Ed. eins! zwei! dreil! Nun los! — Die Wahl ist frei!

Kl.  
p Vla.  
Vlc.  
P.K.

**Allegro vivace.**

(Die Mädchen stürzen sich auf die Männer.)

Charlot.

Eins und zwei, zwei und dreil!

Ob. Holz. VI. 1. 2. fff Pos. V.O. Bck.

Dieselben Viertel.

Fl.

Ob. Kl.

V. O. (die ♩ wie früher die ♪) Jeanette. (tritt von rückwärts auf).  
 Wer sang ein kran-kes Kö-nigs -  
 Kl.  
 Hfe.  
 Jea. herz — in sel - ge, sel - ge Ru - he  
 FL.  
 Vla.  
 Vlc.  
 Jea. ein? So zart und hold, so echt wie Gold! Wer  
 Hr. 1.  
 Str.  
 Fl.  
 Jea. nahm auf sich den gan-zen Schmerz? Als mußt ge-schie-den  
 Hfe.  
 Vla.  
 Vlc.

Jea. sein? So treu in Not, bis in den Tod? Das

Str. Ob. Kl. Fag.

Jea. ist die sü - ße Klei - ne, die Hir - tin al - lei - ne, die Treu - ste al - ler Treu - en, Ri -

Hfe.

*rit.* *f* Langsamer.

Jea. sett' aus Beau-se - jour, bist nim - mermehr die Mei - ne, o Hir - tin du Fei - ne, wie

*rit.* *f* V.O. Trp.

Jea. du so lieb - te kei - ne, Ri - sett' aus Beau-se - jour!

Kl. dolce

*fp*

Jeanette (einfach).

Nun Kö - nig, treff ich mei - ne Wahl,  
der Jä - ger hier wird mein Ge - mahl!

Fl. col canto >  
Hörn.

Lebhaft.

Pierre (mit Absicht).

Edgar.

Das wär nicht schlecht, es ist ihr gu - tes  
Un-mög-lich! Nein! das kann nicht sein!

Ob. 3 Fl. col canto  
Lebhaft.  
fp Fag.

Pi.

Recht!

Charlot (zu Jeanette).

Trp. Ob.  
Vl. 1.2.  
Vla.  
Hörn.  
Fag.

Jeanette.

Die

Cha.

Pro - be - zeit drei Mo - nat sind dem Jä - ger da ge - ge - ben.

Fl. col canto  
Hfe.  
Hörn.  
Kl. Fag.

Jea.

Lie - - be fragt nicht nach der Zeit, ein Au - genblick der Se-ligkeit der

Trp.

Je. Lebhaft. zählt für's gan-ze Le - ben! Ich  
 Pierre (hingerissen). So liebst du mich?  
 Lebhaft. ff V. Orch. 3 3  
 Pos.

Musical score for orchestra and choir, page 10, measures 11-12. The score includes parts for Jeannine (Soprano), Flute (Fl.), Violin 2 (VL. 2), and Cello (Vla.). The vocal line for Jeannine consists of sustained notes and lyrics: "lie - - be dich!". The flute part features eighth-note patterns. The violin and cello parts provide harmonic support with sustained notes.

Langsamer Walzer.

Je. -

Pierre.  
Du sahst mich kaum,  
schon liebst du mich?

Langsamer Walzer.

Kl. Hf. Vcl.

Jea.

*pp*

Im Trau - me sah ich längst schon dich!

Vl. col canto      Ob.      Kl.

Pierre (tief empfunden).

Nicht wer ich bin, weiß du mein Kind!

Jeanette

Den rech - ten Na - men ich dir

Fl.      Ob.

Drängend.

Jea. find!

Pierre.

Wie nennst du mich dann? Sprich, o sprich! Wie

rit.

Im Zeitmaß.

Je. *p*  
Pi.  
Ja dann, dann nenn' ich lei - se Dich, der, der

nennst Du mich dann?

Im Zeitmaß.

Fl.  
*f* rit.  
Ob. Kl. Fag.  
Pke.

Je. Einz' - ge ist, der für mich al - les ist, der mir ge - fällt,  
*cresc.* f Hfe. 1. Pos.  
Pke.

Je. — all' mei - ne Welt. In Treu' Dir zu ei - gen, mich  
*p* pp Fl. Kl.

Je. Dir nur zu nei - gen, mit al - - len Ge - dan-ken, mein Lieb Dich um -  
Fl. Kl. Hr. Fag.

Jea. ran - ken. Pierre. Du mei - ne Einz' - ge bist,  
 Edgar. Wie er glüht und sich müht. Charlotte. Wie er jetzt  
 Ob. Kl. Holzbl. Hf.

This section of the musical score shows five staves. The top staff is for Jeannine (soprano), followed by an empty staff, then Pierre (tenor), Edgar (bass), and Charlotte (mezzo-soprano). The orchestra includes oboe (Ob.), clarinet (Kl.), woodwind (Holzbl.), and horn (Hf.). The music consists of several measures of vocal parts with piano dynamic markings (pp, f, ff) and corresponding instrumental parts.

Jea. Der mir ge - fällt,  
 Pi. die für mich al - les ist! Sie die mich hält.  
 Ed. Wenn sie wüßt, wer er ist! Er, den sie hält.  
 Cha. glüht und sich müht! Er, den sie hält.  
 Sopr. Alt. Er, den sie hält.  
 Ten. Er, den sie hält für  
 Baß. Er, den sie hält für  
 Pke.

This section shows a continuation of the musical score. It includes Jeannine (soprano), the orchestra (oboe, clarinet, woodwind, horn), and a choir (Soprano, Alto, Tenor, Bass). The vocal parts are mostly empty, while the orchestra and choir provide harmonic support. The music features dynamic markings like f, ff, and various rests.

## Drängend.

*cresc.*

64

Je. Du mei - ne Welt. Nimm mich als *cresc.* Ei - gen hin,  
Pi. für ih - re Welt. Nimm mich als *cresc.* Ei - gen hin,  
Ed. für ih - re Welt, Nimm sie als *cresc.* Ei - gen hin,  
Cha. für ih - re Welt, Nimm sie als *cresc.* Ei - gen hin,  
ih - re Welt! Ihn nur hätt' sie zum *cresc.* Lieb - sten gern,  
ih - re Welt! Ihn nur ihn, hätt' sie zum Lieb - sten gern,  
Trp. *mf* Pos. Pke. Trp.  
Pos.

## Langsam.

*fff*

Je. Dir weih' ich Herz und Sinn, all mein Glück mein Ent - zük - ken bist  
Pi. Dir weih' ich Herz und Sinn, all mein Glück mein Ent - zük - ken bist  
Ed. Dir weiht sie Herz und Sinn, all mein Glück mein Ent - zük - ken bist  
Cha. Dir weiht sie Herz und Sinn, all mein Glück mein Ent - zük - ken bist  
Dir weiht sie Herz und Sinn, all mein Glück mein Ent - zük - ken bist  
wählt sich den König als E - he - herrn, all mein Glück mein Ent - zük - ken bist  
wählt sich den König als E - he - herrn, all mein Glück mein Ent - zük - ken bist  
K. & W. 604.

Jea. du nur al - lein. Nur in Lieb mich dir zu nei - gen,  
Pi. du nur al - lein. Nur im Traum mir zu Ei - gen,  
Ed. du nur al - lein.  
Cha. du nur al - lein.

*pp*

du nur al - lein. Lie-bend ver - eint, ver - eint ein  
du nur al - lein. *pp* ver - eint, ver - eint ein  
Lie-bend ver - eint, ver - eint

*pp* Hör. Str. > >

Fag.

Jea. nur im Traum dir zu ei - gen. rit.  
Pi. Nur in Lieb mich dir zu nei - - gen, wenn wir al - lei - ne erst sind, du mein rei-zen-des  
se - - lig Paär für im - - - mer -  
se - - lig Paar für im - - - mer -

Ob. > > > > > >

Hör. > > > > > >

## Bewegter.

Jea. Als Hir - te zieh' mit mir auf's Land!

Pi. Kind! Auf

Bewegter.

Fl. Kl.

Pi. Pro - be - zeit, das ist char - mant! Charlot.

Dann wird sie ein - fach kalt ge-stellt,

Fag.

## Langsamer wie früher.

(glückselig)

Pi. So ein klei-nes, ein

Cha. so macht es je - der Mann der Welt!

1. Vi. col canto

Pi. sü - ßes Gri - sett - chen am Arm, das macht Ei - nem warm, das  
 Hr. Fag.  
 Kl. Tr.

Pi. macht Ei - nem warm, es schmeckt uns die Lie - be dann dop - pelt fa - mos,  
 Ob. Kl. Ob.

Pi. heu - te hältst du sie fest, Charlot. (Pierre ins Ohr) Herr  
 mor - gen bist du sie los!  
 Trp. sempre pppp

Pi. König, ich qui - tie - re den Dienst als Jä - gersmann!  
 Hr. Kl.  
 Im Ländlerzeitmaß. (zu den anderen Paaren.)

Pi. Vor - wärts, ihr Tau - ben - paa - re, den Rei - gen führ' ich  
 ff Bläser

## Im Ländlerzeitmaß.

Pi. *an!* \_\_\_\_\_

Vi. *ff Trp.*

V. Orch. *ff*

CHOR.

Kl. *sehr graziös*  
Hr.

Fl.

Fag. Hr. Fl.

The musical score consists of three systems of music. The first system starts with a Piccolo part, followed by a Violin part with dynamic markings 'ff Trp.' and 'V. Orch. ff'. The second system begins with a Chorus part, followed by a piano part with dynamic 'p' and text 'sehr graziös', a Horn part, and a Flute part. The third system begins with a Bassoon part, followed by a Horn part, and a Flute part. The score is written in 3/4 time, major key, with various dynamics and performance instructions like 'graziös' and 'sehr graziös'.

Chorus entries:

Jeanette.

Pierre.

Edgar.

Charlot.

CHOR.

f v.o.

70

Jea. kriegst du heut kei - nen Mann, hast du's ver - tan,  
 Pi. kriegst du heut kei - nen Mann, hast du's ver - tan,  
 Ed. kriegst du heut kei - nen Mann, hast du's ver - tan,  
 Cha. kriegst du heut kei - nen Mann, hast du's ver - tan,

*molto rit.* Im Zeitmaß. *ff*

Jea. ver tan! Ah! Ah!  
 Pi. ver tan! Ah! Ah!  
 Ed. ah ah ah! Heudreht sich al - les 'rum, wer heut' nicht  
 Cha. ah ah ah! Heudreht sich al - les 'rum, wer heut' nicht

*molto rit.* Im Zeitmaß. *ff ben marcato*  
 v. Oreh.

Pke.

71

Jea. Hopst auch der Kö - nig gar, — das ist doch rar! Heut' dreht sich  
 Pi. Hopst auch der Kö - nig gar, — das ist doch rar! Heut' dreht sich  
 Ed. tanzt ist dummm, hopst auch der Kö - nig gar, — das ist doch rar! La la  
 Cha. tanzt ist dummm, hopst auch der Kö - nig gar, — das ist doch rar! La la  
 tanzt ist dummm, hopst auch der Kö - nig gar, — das ist doch rar! La la  
 tanzt ist dummm, hopst auch der Kö - nig gar, — das ist doch rar! La la

Kl.

Blech.

Schnell.

Jea. alles 'rum, wer heut' nicht tanzt ist dumm, hopst doch der König gar, das ist doch rar! Margot.

Eins, zwei,

Pi. alles 'rum, wer heut' nicht tanzt ist dumm, hopst doch der König gar, das ist doch rar!

Ed. la la!

Cha. la la!

la la!

la la!

A musical score for orchestra, page 10, showing measures 11 and 12. The score includes parts for Violin 1, Violin 2, Viola, Cello, Double Bass, Flute, Clarinet, Bassoon, and Trombone. The key signature is A major (three sharps). Measure 11 starts with a forte dynamic. Measure 12 begins with a piano dynamic. The bassoon (Fag.) and flute (Fl.) are specifically labeled with their entries.

M.

drei, vier, fünf, sechs, sieben, acht, neun, zehn, elf, zwölf, dreizehn, vierzehn, fünfzehn, sechzehn.  
Ob. Kl.  
Halt da! Es müssen siebzehn sein, ich zäh-le sech - zehn blos nun

M.

Halt da! Es müssen siebzehn sein, ich zäh-le sech - zehn blos nun  
Ob. Fag.  
ff

Jeanette.  
Nun kommt sie noch als Siebzehn-te,  
kom-me ich als Siebzehn-te, paßt auf, nun leg ich los.  
Pierre.  
Nun kommt sie noch als Siebzehn-te,  
Edgar.  
Nun kommt sie noch als Siebzehn-te,  
Charlot.  
Nun kommt sie noch als Siebzehn-te,

Sopr. Alt.  
Ten.  
Baß.  
Fl.  
2.Fl.  
1.Fl.  
Kl.  
Fag.

Nun kommt sie noch als Siebzehn-te,  
Nun kommt sie noch als Siebzehn-te,  
Nun kommt sie noch als Siebzehn-te,

Je. paßt auf, jetzt legt sie los! rit.

M. Paßt auf! Paßt auf, paßt auf, mir

Pi. paßt auf, jetzt legt sie los!

Ed. paßt auf, jetzt legt sie los!

Ch. paßt auf, jetzt legt sie los!

paßt auf, jetzt legt sie los!

paßt auf, jetzt legt sie los!

rit. VI. Hr.

Langsamer.

wird die Wahl hier nicht zur Qual, denn al - le ihr, ihr

Fl. Pke. Vlc.

seid mir ganz e - gal. Nur ei - ner hier scheint wür - dig mir, nur ei-ner von euch

Trp. Ob. Fl.

M.

al - len macht mir just Plä - sir! Be - dien - ten - pack, nicht mein Ge -

Fl. Kl.

M.

schmack! Der mir ge - fällt, der ist von and - rem Schlag, dar - um, o

Kl. Hörn.

M.

Kö - nig, hö - re mich, ich wäh - le, ich wäh - le dich!

*ad lib.* Langsam.

Sopr. Alt.

Ten.

Baß.

Ach!

Ach!

**CHOR.**

V. Orch.

*ad lib.* Langsam.

Blech. Hörn. Str.

Edgar (für sich).

Wie rei - zend ist das kek - ke Ding!

Trp.

Pierre. (ebenso).

Ed. (zu Margot). 3 (zu Pierre, leise) 3 Mach's so wie ich,  
 Mich wählst du, klei-ner Schmet-ter-ling? Was soll ich tun? O Ma-je - stät?

Kl. Hr.

Pi. (leicht) \_wies e - ben geht! Vla. Komm mit nach Beausejour, es ist zum Scherz ja nur!  
 Pos. C C C

*Erst zögernd, dann etwas straffer im Rhythmus.*

Margot. (übermütig zu Edgar).

Nun,wirds? Nun,wirds? Es paßt euch doch die Wahl?  
 Vlc. Kb. Hr. Fl. Ob. Hfe.

M. Nun,wird's? Nun,wird's? Edgar.  
 Charlot (für sich). Nun  
 Das wird ein net - ter Hof - skandal! Hr.

Pi. - Ein Tropf ist, der nicht nimmt!  
Ed. Zopf ist, wer sich da be-sinnt!  
V. Orch. ff V. Orch. ff  
Hfe. 10

**Allegro, sehr lebhaft.**

Pi. (Piccolo) plays a rhythmic pattern of eighth and sixteenth notes. The vocal line begins with "Vor-wärts, greifet zu," followed by "nur im-mer frisch ge-wagt," and "tra-la la -".

Fg. Hr. (French Horn) and Trp. (Trumpet) play sustained notes.

V.O. Orch. (Orchestra) provides harmonic support with chords.

Pi.

la la -la la - la la. Der Au-gen-blick dir winkt,

Trp.

Pk

Pi.

folg' ihm un - be - dingt, tra-la la - la la - la  
(wie jubelnd) ***ff***

CHOR.

Trp. ***fp*** V.Orch. ***f***

Jeanette. ***p***

Margot. Lau-nisch ist das Glück, hält kaum ein Weil-chen stand,

Lau-nisch ist das Glück, hält kaum ein Weil-chen stand,

Pi. la la la

Edgar. ***p***

Charlot. Lau-nisch ist das Glück, hält kaum ein Weil-chen stand,

Lau-nisch ist das Glück, hält kaum ein Weil-chen stand,

la la la

kl.Tr.

Meno.

Jea. — tra-la, la - la, la-la, la - la la, dar-um schla-ge ein, schlag'

M. — tra-la, la - la, la-la, la - la la, dar-um schla-ge ein, schlag'

Pi. — tra-la, la - la, la-la, la - la la, dar-um schla-ge ein, schlag'

Ed. — tra-la, la - la, la-la, la - la la, dar-um schla-ge ein, schlag'

Ch. — tra-la, la - la, la-la, la - la la,

dar-um schlage

*fp v. o.*

Langsamer.

*f* *Pos.*

Im Zeitmaß.

Jea. *molto rit.*  
ein, schlag' ein, reicht das Glück dir sei - ne Hand.

M. *molto rit.*  
ein, schlag' ein, reicht das Glück dir sei - ne Hand.

Pi. *molto rit.*  
ein, schlag' ein, reicht das Glück dir sei - ne Hand.

Ed. *molto rit.*  
ein, schlag' ein, reicht das Glück dir sei - ne Hand.

Ch. *molto rit.*  
dar- um schla-ge ein, reicht das Glück die Hand.

*molto rit.*  
ein, schlag' ein, reicht das Glück dir sei - ne Hand.

*pp*  
dar- um schla-ge ein, reicht das Glück die Hand, la la la la la la la la  
dar- um schla-ge ein, reicht das Glück die Hand,

Im Zeitmaß.  
*molto rit.* Trp.

Je. Halt wer da? Wer klopft an mei-ne Tür? 's ist das Glück

M. Halt wer da? Wer klopft an mei-ne Tür? 's ist das Glück

Pi. Halt wer da? Wer klopft an mei-ne Tür? 's ist das Glück

Ed. Halt wer da? Wer klopft an mei-ne Tür? 's ist das Glück

Ch. Halt wer da? Wer klopft an mei-ne Tür? 's ist das Glück

Halt wer da? Ja, 's ist das Glück!

la la

Fl. Ob. col Gesang.

Hörn.

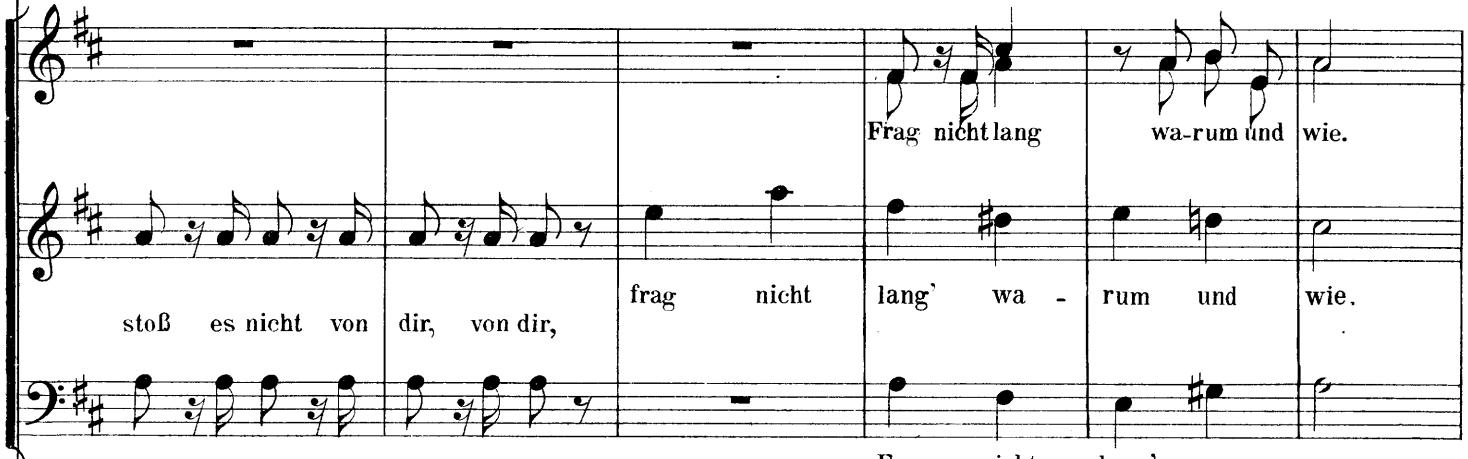
Jr.a. 

M. 

Pi. 

Ed. 

Ch. 





Je. Mer - ke dir, den - ke dran, heu-te o - der nie, mer - ke dir, den - ke dran

M. Mer - ke dir, den - ke dran, heu-te o - der nie, mer - ke dir, den - ke dran

Pi. Mer - ke dir, den - ke dran, heu-te o - der nie, \_\_\_\_\_ heu - te

Ed. Mer - ke dir, den - ke dran, heu-te o - der nie, \_\_\_\_\_ heu - te

Ch. Mer - ke dir, den - ke dran, heu-te o - der nie, \_\_\_\_\_ heu - te

Mer - ke dir, den - ke dran, heu-te o - der nie, mer - ke dir, den - ke dran,

Mer - ke dir, den - ke dran, heu-te o - der nie, \_\_\_\_\_ heu - te

Ob. Hrn. Ob. Kl.

Jea. heu-te o - der nie! Tra la la la la la la la la la! Tra

M. heu-te o - der nie! Tra la la la la la la la la la! Tra

Pi. o - der nie! Tra

Ed. o - der nie! Tra

Ch. o - der nie! Tra

heu-te o - der nie! Tra

o - der nie! ah!

Fl. col canto Hrn. Trp.

Jea.

M.

Pi.

Ed.

Ch.

Fl.

Ob.

la la la \_\_\_\_\_ la la la la la la.  
la la la \_\_\_\_\_ la la la la la la.  
la la la \_\_\_\_\_ la la la la la la.  
la la la \_\_\_\_\_ la la la la la la.  
la la la \_\_\_\_\_ la la la la la la.  
la la la! \_\_\_\_\_ Tra la  
la! \_\_\_\_\_ Tra la \_\_\_\_\_ pp  
Fl. Ob. Bassoon parts: eighth-note patterns throughout the measures.

Jea. *pp*  
Tra la la la \_\_\_\_\_

M. *pp*  
Tra la la la \_\_\_\_\_

Pi. *pp*  
Tra la la la \_\_\_\_\_

Ed. *pp*  
Tra la la la \_\_\_\_\_

Ch. *pp*  
Tra la la la \_\_\_\_\_

Tra la Tra  
 tra la tra la Ah!

Hör. Fag. Fl. Trgl.

This musical score page contains five staves of vocal parts (Jea., M., Pi., Ed., Ch.) and three staves of woodwind parts (Hör., Fag., Fl.). The vocal parts sing 'Tra la la la' in a repeating pattern. The woodwind parts play sustained notes. Measure numbers 1 through 10 are present above the vocal staves. The key signature is A major (two sharps), and the time signature is common time. The dynamic marking 'pp' (pianissimo) is used throughout the vocal parts.

pp

Jea. La la!

M. La la!

Pi. La la!

Ed. La la!

Ch. La la!

la! La! La!

Hf. kl. Tr.

Vorhang. Ob. Kl. ff v.o.

# ZWEITER AKT.

## Nr. 6.

(Jeanette, Regine, Pierre, Chor.)

Pastorale.

Im Ländlerzeitmaß.

The musical score consists of six staves of music, each with a treble clef and a key signature of two sharps (F major). The time signature varies between common time and 3/4 throughout the score.

- Staff 1:** Features a continuous eighth-note pattern in the bassoon (Bassoon) part, marked *f*. The piano accompaniment provides harmonic support.
- Staff 2:** Shows a similar eighth-note pattern in the bassoon, marked *p*, with the piano providing harmonic support.
- Staff 3:** Continues the eighth-note pattern in the bassoon, marked *V.O.* (Vocal Entry).
- Staff 4:** Shows a eighth-note pattern in the bassoon, marked *V.O.*, with the piano providing harmonic support.
- Staff 5:** Features a eighth-note pattern in the bassoon, marked *p*, with the piano providing harmonic support.
- Staff 6:** Shows a eighth-note pattern in the bassoon, marked *Hörn.* (Horn), with the piano providing harmonic support.

Other instruments mentioned in the score include Oboe (Ob.), Clarinet (Klar.), and Trombone (Trom.). The dynamic markings include *f*, *p*, *V.O.*, *V.*, *fff*, and *mf*.



Drisch, drasch, dresch trum, trum Schlegel muß flink' rum! Ar-beit den gan-zen Tag, immer-fort

drisch drasch Fle - gel muß flink' rum! Ar-beit den gan-zen Tag, immer-fort

drisch der Fle - gel muß flink' rum!

Ob.

Fl. Ob. Kl. Trgl. fff Trp. Pos.

Müh und Plag, immer-zu oh-ne Ruh, abends spät bis morgen fruh! Haut nur

Müh und Plag, immer-zu oh-ne Ruh, abendsspät bis morgen fruh! Haut nur

ff v.o.

drein! Wie den Blitz hin-ein, wie ihr könnt, daß die Ten-ne er -

drein! Wie den Blitz hin-ein, wie ihr könnt, daß die Ten-ne er -

*ff*

dröhnt La la, la la, la la, la la, la la,  
dröhnt La la, la la, la la, la la, la la,

Fl. Ob. Kl.

Rinnt der Schweiß auch heiß da - bei, wie im Sturm stiebt die  
Rinnt der Schweiß auch heiß da - bei, wie im Sturm stiebt die

Trp. Pos. V. Orch. *ff*

Spreu, bis im A - bend - son - nen - glanz führt ein je-der Bur-sche sein  
Spreu, bis im A - bend - son - nen - glanz führt ein je-der Bur-sche sein

K. & W. 604.

Mä-del zum Tanz.  
Mä-del zum Tanz.

Hörn. Kl. Fag. Trp.  
Trgl.

Langsam.

Regina.

Kl. Vl. 1.2.  
Fag. Horn col canto

Re. Trank, o Herr, hab Dank.

Für Speis und Trank, o Herr, hab Dank.  
Für Speis und Trank, o Herr, hab Dank.

3 3 3 3

Jeanette.

Jea. -

Pi. -

Fl. 3 3 3 3  
Fag.

Kl col canto 3 3 3 3  
Horn

Wenn zwei ein-an-der zu - ge-tan

Pierre.

Wenn zwei ein-an-der zu - ge-tan dann ist das

Jea. -

Pi. -

Wan - dern süß,

Fl.

Kl. Fag.

dann ist das Wan - dern süß die Welt ist wie ein

die Welt ist wie ein

Jea. -

Pi. -

Wie - sen-plan im schö-nen, schö - - nen Pa - ra - dies!

Fl.

Hörn.

Fag.

Kl.

pp

Wie - sen-plan im schö-nen, schö - - nen Pa - ra - dies!

# Nr. 7. Duett.

(Jeanette, Pierre.)

**Allegretto.**

Jeanette.  
Ein  
Pierre. *rit.* *a tempo*  
Wir Bei-de sind ein jun-ges stol-zes Kö - nigs - paar

**Allegretto.**

Hör. *p* Hfe. col canto *fp* rit. *a tempo* Fl.  
Ob. Vlc. Kb.

Jea. Kö - nigs - paar, und un - ser Reich, das ist das ist das  
Pi. Wie wun - der - bar!

1.2. VI. Kl. Fag. Vla. *p* Hör. Hfe. col canto rit. -

Jea. *a tempo* Schön - ste gar; das ist das Schön - ste gar!  
Pi. Das ist das Schön - ste gar! Die

1.2. VI. Vla. *a tempo* Vlc. Kb. Ob. Kl.

Jea. Pi.

Die Da - men fein, das müssen Sonnenblumen  
Blu - men nah und fern, das sind wohl unsre Kammerherrn!

Trgl. Fl. Trp. Pos. Pk.

Jea. Pi.

sein, so macht der gan - ze Hof uns gleich die Cour, sie  
Und weht ein Lüft - chen, so macht der gan - ze Hof uns gleich die Cour, sie

Ob. Trp. Hör. Kl. Pos. rit.

Jea. Pi.

a tempo kni-xen, und ma - chen ih - re Fa - xen. Sie kni - xen al - le nach dem Wind, weil  
kni-xen, sie kna-xen! Sie kni - xen al - le nach dem Wind, weil

Kl. FL 1.VL rit.

Hfe. a tempo

Jea. Pi.

Langsamer.  
sie bei Ho - fe sind, und kommt die Nacht, dann träu - men wir  
sie bei Ho - fe sind, und kommt die Nacht, dann träu - men wir

Langsamer.  
Ob. Kl. Trp.

Pk.

pp Langsam.

Jea. Da ist's, als wenn lei - se ein Mär - chen man  
Pi. Da ist's, als wenn lei - se ein Mär - chen man

Hr. Langsam.

Str. ppp (kaum hörbar)

2.3. Hr. rit.

a tempo

Jea. schaut, es nik - ken die Gie - bel der Dä - cher so  
Pi. schaut, es nik - ken die Gie - bel der Dä - cher so

Kl. Fl.  
Fag. a tempo

Drängend.

Jea. traut! Da zwink - - kern die Ster - ne, der Mond do -  
Pi. traut! Da zwink - - kern die Ster - ne, der Mond ste - hen

Hör. Kl. Ob.  
Fag. cre. scen do -

Jea. blieb, er sagt uns von fer - ne, nur zu: Habt Euch  
Pi. blieb, er sagt uns von fer - ne, nur zu: Habt Euch

Trp. my Pos. Hfe.

K. & W. 604.

rit. Langsam pp

Jea. lieb! Er sagt uns von fer - ne: Nur zu, nur zu!

Pi. lieb! Er sagt uns von fer - ne: Nur zu, nur zu!

Kl. Ob. 2.FL. 1.FL. Langsam.

Pke. rit. f pp

Wie früher. Etwas lebhafter. rit. a tempo

Jea. — Habt euch lieb! Was brauchen Bei-de wir ein stol-zes Kö - nigs -

Pi. — Habt euch lieb!

Hörn. Wie früher. fp rit. a tempo Vlc. Kb.

Jea. schloß? Ein Kö - nigs - schloß!

Pi. Mit Die - ner - troß! Und ist es nur ein kleines, kleines Häus - chen

Fl. Kl. 1.2.VI. Vla. 1.2.VI.Vla.

Ob. Fag. Hr. Hf. col canto Vlc. Kb.

Jea. Be - hagt es uns fa - mos! Vor uns' - rem Käm-mer-lein, da

Pi. blos, be - hagt es uns fa - mos!

Fag. Ob. Kl. Trgl.

Jea. ni-sten sich die Schwal-ben ein. Mein  
 Pi. - Und küß ich dich, sieht's nur die Son-ne si-cher - lich.  
 Fl. Trp. Pos. Pke. Ob. Kl. Hörm.

Jea. Schatz, wie wird das fein, wir le - ben in den blau-en Tag hin - ein, so trau - lich, be -  
 rit. - a tempo  
 Pi. Wir le - ben in den blau-en Tag hin - ein, so trau - lich,  
 Fl. Pos. rit. Trp. a tempo Hfe.

Jea. schau - lich! Nichts and' - res will und wün - sche ich, als Lieb - ster, dich, nur  
 rit. -  
 Pi. ein Pär - chen, höchst er - bau - lich. Nichts and' - res will und wün - sche ich, als Lieb - ste, dich, nur  
 Kl. Fl. rit. Hr. VI.

Langsam.  
 Jea. dich! Und kommt die Nacht, dann träu - men wir, da  
 Pi. dich! Und kommt die Nacht, dann träu - men wir, da  
 Langsam: Trp. Hr.  
 Ob. Kl.

Wie früher.

Jea. *rit.*  
ist's als wenn lei - - se ein Mär - - chen man schaut,  
Pi. ist's als wenn lei - - se ein Mär - - chen man schaut,

Wie früher.  
*ppp* Str.  
*rit.* Hr. 2. 3. Kl.  
Fag.

Jea. *a tempo*  
es nik - - ken die Gie - - bel der Dä - - cher so  
Pi. es nik - - ken die Gie - - bel der Dä - - cher so  
Fl. *a tempo*

Jea. *drängend*  
traut, da zwink - - kern die Ster - - ne, der Mond  
Pi. traut, da zwink - - kern die Ster - - ne, der Mond  
drängend Kl.  
Hr. Fag. cresc.  
Pke.

Jea. *mf*  
ste-hen blieb, er sagt uns von fer - - ne nur  
Pi. ste-hen blieb, er sagt uns von fer - - ne nur  
Trpt. *mf* Pos.  
Hfe.

rit.

Langsam.  
*f*

Je. zu! Habt euch lieb, er sagt uns von fer  
Pi. zu! Habt euch lieb, er sagt uns von fer

Kl. Ob. Fl. 2. Fl. 1. Pke.

*p*

Z. rit. *f*

Zart und duftig.

Je. ne: Nur zu, nur zu, habt euch lieb.  
Pi. ne: Nur zu, nur zu, habt euch lieb.

Hf. Hr.

*pp*

Fl. Fl. 2. Kl. Ob.

Fag. Trgl.

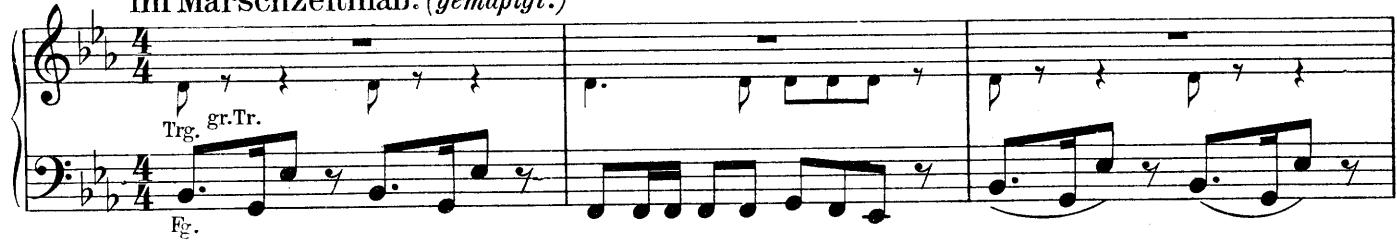
(Blumen verneigen sich.) VI. Holz. Kl. (Pierre und Jeanette erwider.) Holz. (Blumen neigen sich.)

Trpt. (con sord.)

Kl. (Pierre und Jeanette erwider.) Holz. (Alle Blumen verneigen sich.) (ab) ff v.o.

## Nr. 8. Auftritt.

(Thomasius u. Habakuk.)

Im Marschzeitmaß. (*gemäßigt.*)

Thomasius.

Ha - ba - kuk, Ha - ba - kuk, i trau mi net, i geh' zu - rück!

Fg. KL.

Hr.

Str.

Tho.

Habakuk.

Bra - vo, jetzt geht's wunder-schön,

Ma - je - stät, Ma - je - stät, mit Cou - ra - ge al - les geht.

Kl.

VI.

Hr.

Tho. wun - der - schön, wun - der - schön. Nichts ist

Ha. Gut is gan - gen, nichts ist g'schehn, nichts ist

*fp*

Tho. *g'schehn!* Tho - ma - si - us bin ich ge-nannt. Tho -

Ha. *g'schehn!* Ich Ha - ba-kuk, sein Ad - ju - tant.

*sempre marc.*

Fl. > >

Kl. Fg. Hfe.

Tho. ma - si - us der Zwei - te. Wir fah - ren heu-te nicht ho - toh.

Ha. Ich un - ter uns der G'scheid-te! Die

Ob. > >

Kl. Hfe.

Tho. Die - weil, dieweil wir sind in - co - gni - to! Wir

Ha. weil wir sind in - co - gni - to, die - weil, dieweil wir sind in - co - gni - to!

Kl.

Trp. Pos. Hfe. Ob. Hr. Trp. Hfe. f

Tho. rei - sen, man ver-steht es, in kitz-li - cher Af - fär', aus die - sem Grund per pe - des!

Ha. Kom-

p pp Pos.

Tho.

Ha. mun und or-di-när. Es ist in der Fa-mi-li-e nicht je-de ei-ne Li-li-e!

Fl. Ob. col canto

Kl. Fg. Trp. Hr. Pos.

Pk.

Tho. heißt, ä-hä. Ge - nug in - co-gni - to. I - tem muß man das in -

Ha. No ja, so, so, ge - nug in - co-gni - to.

f pp fp fp

Hr.

Tho. co - gni-to gut wah - ren und kein Mensch, kein Mensch darf es er - fah - ren.

Ob. Kl. V.O.

Trp. col canto

Fos.

Habakuk.

I - tem muß mandas In - cog - ni - to gut wah - ren und kein Mensch, kein Mensch darf es er -

Fl. Ob.

Hr. Trp. col canto

Pos.

**Thomasius.** (wie schleichend)

Erstes Zeitmaß, etwas langsamer.

Tho. heut - zu - tag mal ist, schnappt es gleich ein Jour - na -

Ha. heut - zu - tag mal ist, schnappt es gleich ein Jour - na -

Str.

Tho. list, der uns drückt und il - lu - striert und wr

Ha. list, der uns drückt und il - lu - striert und wr

Kl. Ob.

Hörn. Pos.

Fag.

Tho. sind, wr sind, wr sind, wr sind bla - miert. Denn wie's heut - zu - tag mal

Ha. sind, wr sind, wr sind, wr sind bla - miert. Denn wie's heut - zu - tag mal

Fl. Kl.

Fag.

Tho. ist, schnappt es gleich ein Jour - na - list, der uns

Ha. ist, schnappt es gleich ein Jour - na - list, der uns

Fl. Hr.

Pke.

Tho. drückt und il - lu - striert und wr sind, wr sind, wr sind bla -

Ha. drückt und il - lu - striert und wr sind, wr sind, wr sind bla -

Hfe.

Pos.

Tho. miert.

Ha. miert.

Es

Hörn.

Kl.

Str.

Tho. — bei uns zu Hau-se comme-il-faut, führt

Ha. mop-ste sich Prin-zeß' Mar-got, — und das an manchen Ho - fe,

Fl.

Kl. Fag. Hfe.

Tho. leicht zur Ka - ta - stro - fe. Das weiß man nur, kei - ne Spur, zu

Ha. sie brann-te durch, zu wel-chem Zwecke? Zu

Ob.

Kl. Hfe.

Hfe.

Trp. Pos. Hfe.

K. & W. 604.

Tho.      wel-chem Zwecke? kei - he, kei - ne      Spur!      Be - kam wohl plötz-lich Hit - zen, -

Ha.      wel-chem Zwecke? kei - ne, kei - ne      Spur!      - und

Fag.      Hrn.      Trp. Hfe.      f      p

Tho.      -      -      auf ih - rem Ka - na - pe, sie

Ha.      das ist bös, o weh, konnt nicht mehr ru-hig sit - zen. -

Fl. Ob. col canto.      Kl.      Fag.      Pke.

Tho.      reist jetzt mit Be-glei-ter,      das heißt ä - hä!      Ge -

Ha.      et - ce-te-ra, und so wei-ter,      na, ja, so, so, ge -

Tho.      nug in - co-gni - to.      I - tem muß man das In - co-gni - to, gut wah - ren,

Ha.      nug in - co-gni - to.

Hörn.      fp      fp      fp

K. & W. 604.

Tho. und kein Mensch, kein Mensch darf es er - fah - ren!

Ha.

Ob. Kl. V.O. Hrn. fp

Tho. ppp

Ha. Ja kein co - gni - to gut wah - ren und kein Mensch, kein Mensch darf es er - fah - ren, ja kein Fl. Kl. Trp col canto ppp Str. pppp

Pos.

Tho. Mensch darf es er - fah - ren, ja kein

Ha. Mensch darf es er - fah - ren, ja kein sehr scharf im Rhythmus

Tho. Mensch darf es er - fah - ren, kein Mensch, kein Mensch,

Ha. Mensch darf es er - fah - ren, kein Mensch, Holzbl. Trp

K. & W. 604.

Wie früher

Wie Irner:

heut - zu - tag mal ist, schnappt es gleich ein Jour - na -

heut - zu - tag mal ist, schnappt es gleich ein Jour - na -

Str.

list, der uns drückt und il - lu - striert und wr

list, der uns drückt und il - lu - striert und wr

Kl.

Hrn.

Fag.

Pos.

Tho. sind, wr sind, wr sind, wr sind bla - miert. Denn wies  
 Ha. sind, wr sind, wr sind, wr sind bla - miert. Denn wies  
 Fl.  
 Fg.

Tho. heut - zu - tag mal ist, schnappt es gleich ein Jour - na -  
 Ha. heut - zu - tag mal ist, schnappt es gleich ein Jour - na -  
 Fl.  
 Kl.

Tho. list, der uns drückt und il - lu - striert und wr  
 Ha. list, der uns drückt und il - lu - striert und wr  
 Hrn.  
 Pk.

Tho. sind, wr sind, wr sind bla - miert!  
 Ha. sind, wr sind, wr sind bla - miert!

Kl.  
 Hfe.  
 Hrn. ff

## Nr 8½ Abgang.

(Thomasius, Habakuk.)

Im Marschzeitmaß (*wie früher*).

Thomasius.

Denn wie's heut - zu - tag mal ist, schnappt es

Habakuk.

Denn wie's heut - zu - tag mal ist, schnappt es

*sehr kurz*

*pp* Trp. con sord. Str.

Tho. gleich ein Jour - na - list, der uns drückt und il - lu -

Ha. gleich ein Jour - na - list, der uns drückt und il - lu -

Kl. Hrn. Fag.

Tho. striert, und wr sind, wr sind, wr sind bla-miert. Denn wie's

Ha. striert, und wr sind, wr sind, wr sind bla-miert. Denn wie's

F. Pos. Fg.

Tho. heut - zu - tag mal ist, schnappt es gleich ein Jour - na -

Ha. heut - zu - tag mal ist, schnappt es gleich ein Jour - na -

Tho. list, der uns drückt und il - lu - striert, und wr

Ha. list, der uns drückt und il - lu - striert, und wr

Tho. sind wr sind wr sind wr sind bla - mirt!

Ha. sind wr sind wr sind wr sind bla - mirt!

# Nr. 9. Quartett.

(Jeanette, Margot, Pierre, Edgar.)

Wie eine Polonaise.

Margot (sich wehrend).

Edgar.

M. Ha, ha, ha, ha, ha, ha, ha! Edgar. Gib nur fein acht!

Ed. - So wird's gemacht! Breit und leidenschaftlich.

Ed. V. Orch. Den Kuß!

M. Nun, wenn's sein muß!

Ed. Kl. l.H. Den Kuß! Hr. Kl. rit. Wir

K. & W. 604.

Im Walzerzeitmaß. (Etwas zögernd, nach und nach flotter.)

M. sind ja hier auf Pro - be, dar-um müs - sen wir pro - bie - -

Ed. sind ja hier auf Pro - be, dar-um müs - sen wir pro - bie - -

Im Walzerzeitmaß. (Etwas zögernd, nach und nach flotter.)

Holz Str. kl.Tr. Fag. Hr.

M. ren, ei - ner kann da den an - - dern, wie's ihm paßt, gut stu -

Ed. ren, ei - ner kann da den an - - dern, wie's ihm paßt, gut stu -

Fl. Ob. Pos. Pk.

*molto rit.* Im Zeitmaß.

M. dier'n. Nippt man nur ein we - nig, wird es spä - ter

Ed. dier'n. Nippt man nur ein we - nig, wird es spä - ter

Im Zeitmaß.

Trp. Pos.

M. bes - ser mun - - den, hat man sich erst ge - fun - - den,

Ed. bes - ser mun - - den, hat man sich erst ge - fun - - den,

Fl. Ob. Hr.

M. küßt man dann im - mer zu! Heut' küß - ten  
 Ed. küßt man dann im - mer zu!

FL.KL. Trp.

## Die Achtel wie früher die Viertel.

M. wir zum er - sten-mal.  
 Ed.

Wird es da - bei wohl blei - ben? Sag's Mar - got!  
 Die Achtel wie früher die Viertel.

FL.

Langsamer Walzer. (*mit viel Empfinden.*)

M. Vielleicht, vielleicht, sag' du's! Nicht ein - fach er -  
 Ed. Sag' du's!

Ob. col canto.  
 Kl. Fag.  
 Pke.  
 rit.  
 Hfe.

1. 2. Hr.

M. scheint mir die Fra - - - ge! Sag' du's! Was  
 Ed. Sag' du's! sag'

Ob. col canto.

Ma. ich wohl als Ant - wort ihm sa - - ge, weiß du's.

Ed. du's, weißt

Hr. Kl. Fag.

Ma. Zu zweifeln ein we - nig ich wa - - - ge.

Ed. du's. Da

Hr. Fag. Ob.

Ed. hilft kein Be - sin - nen, das weiß nur da drin-nen das nä - ri - sche nä - ri - sche

Margot.

Sag' du's, sag' du's wer

Ed. Herz. Sag' du's, sag' du's wer

Fl. Kl. Trp.

Fag. Hr. Pke.

Ma. wird sich mit Fra-gen erst quä - - - len? Sag' du's, sag'

Ed. wird sich mit Fra-gen erst quä - - - len? Sag' du's, sag'

Fl.

Pos.

Ma. du's sollst Ster-ne und Küs-sse nicht zäh - - - len, weißt

Ed. du's sollst Ster-ne und Küs-sse nicht zäh - - - len, weißt

Hr.

V.O.

Pke.

Ma. du's, weißt du's. Der Lie-be kannst du nicht be-feh - -

Ed. du's, weißt du's. Der Lie-be kannst du nicht be-feh - -

V.O.

Ma. len, da hilft kein Be-sin-nen, das weiß nur da drin-nen das näri-sche näri-sche

Ed. len, da hilft kein Be-sin-nen, das weiß nur da drin-nen das näri-sche näri-sche

V.O.

molto rit.

C

C

C

**Moderato quasi allegro.**

Moderato quasi allegro.

Ma. C

Ed. C

Herz!

Herz!

Moderato quasi allegro.

*p dolce*

Musical score for orchestra and piano, page 10, measures 11-12. The score consists of five staves. The top staff is for the piano (Ma.) in G major, featuring eighth-note chords. The second staff is for the first violin (1.VI.). The third staff is for the cello (Vcl.). The fourth staff is for the bassoon (Bsn.). The fifth staff is for the strings (Str.). The vocal part begins in measure 12 with the lyrics "Jeanette und Pierre, wenn die uns sehn, ich müß-te ja vor". The piano accompaniment includes dynamic markings "ff" (fortissimo) and "p" (pianissimo). The vocal line continues through measure 13.

Ma. Scham ver-geh'n!  
Edgar. Geh, doch, geh, doch, ich wett', die trei-ben's  
Fl. Ob. pp

Margot.

Wir wollenspi-o-nie-ren, ob die hier auch probieren!

Pierre.

Str.

Jeanette.

Wir

*Nach und nach in ein Walzertempo übergehen.*

Jea. sind ja hier auf Pro - be, da-rum müs - sen wir pro - bie - ren.  
 Pi. sind ja hier auf Pro - be, da-rum müs - sen wir pro - bie - ren.

*Nach und nach in ein Walzertempo übergehen.*

Holz. Str. Hr.

Jea. Ei-ner kann da den An - dern wies ihm paßt gut stu - diern.  
 Pi. Ei-ner kann da den An - dern wies ihm paßt gut stu - diern.

Fl. Hr. Pos. Pke.

*molto rit.*

*Im Zeitmaß.*

Jea. Nippt man nur ein we - nig wird es spä - ter bes - ser mun - den,  
 Pi. Nippt man nur ein we - nig wird es spä - ter bes - ser mun - den,

Fl. Im Zeitmaß. Fl. Trp. Pos.

Jea. hat man sich erst ge - fun - den, küßt man dann im - mer zu.  
 Pi. hat man sich erst ge - fun - den, küßt man dann im - mer zu.

Pos. rit.

(Kuß). (erschrocken). (fragend)

Jea. - - - - - Was war denn das? Ein

Margot. (Kuß).

Pi. (Kuß). (ebenso)

Was wardenn das?

Edgar. (Kuß).

Fl. pp VI. Picc. Hr.

rit. (etwas ängstlich) Langsam.

Jea. E - cho? Wenn's nur am End nichts andres war?

Pi. Ein E - cho? (pfiffig) Noch ei - nen Kuß, dann wird es Langsam.

rit.

Im Zeitmaß. (Kuß). (Kuß).

Jea. - - - - -

Margot. (Kuß).

Pi. (Kuß). (Kuß).

clar! Edgar. (Kuß).

Im Zeitmaß. Fl. Hr.

Fag. pp kl. Tr.

Je. (Kuß) M. (Kuß) Pi. (Kuß) Ed. (Kuß)

V. Orch.

8tel wie früher die 4tel Jeanette.

Margot. Es war das er - ste mal, das al - ler, al ler-er - ste mal!

8tel wie früher die 4tel Es war das er - ste mal, das al - ler, al ler-er - ste mal!

Je. M. — Pierre.

Und auch das letz - te mal! Edgar. Das aller, aller-

Und auch das letz - te mal, das al - ler, al ler- letz - te mal!

Langsam.

Jea. *Langsam.*

M. *Langsam.*

Pi. *letz - te Mal?*

*Langsam.*

*f*

*Fl. Kl. ppp Hf.*

*(zu Margot)*  
Sag' Du's!

*(zu Jeanette)*  
Sag' Du's!

*Nicht ein-fach er - scheint mir die Fra - - ge!*

*Sag' Du's,* *(zu Jeanette)*

*(für sich)*

*(zu Pierre)*

*Was ich wohl als Ant-wort ihm sa - - - ge?* *(zu Edgar)*

*Weißt sag' Du's!* *Weißt Du's?*

*Du's?* *Pierre.*

*Zu zwei - feln ein we - nig ich wa - - - ge!* *Edgar.*

*Da*

Drängend.

Pi. Das weiß nur da drin-nen das nä - ri - sche, nä - ri - sche Herz.

Ed. hilft kein Be - sin-nen, das weiß nur da drin-nen das nä - ri - sche, nä - ri - sche Herz.

Drängend.

Jeanette. Straff im Rhythmus und bewegter.

Margot. Sag' Du's, sag' Du's nicht ein-fach er - scheint mir die

Sag' Du's, sag' Du's nicht ein-fach er - scheint mir die

Pi. Sag' Du's, sag' Du's nicht ein-fach er - scheint mir die

Ed. Sag' Du's, sag' Du's nicht ein-fach er - scheint mir die

Sag' Du's, sag' Du's nicht ein-fach er - scheint mir die

Sag' Du's, sag' Du's nicht ein-fach er - scheint mir die

Straff im Rhythmus und bewegter.

V. Orch.

Je. Fra - ge. Sag' Du's, sag' Du's was ich wohl als

M. Fra - ge. Sag' Du's, sag' Du's was ich wohl als

Pi. Fra - ge. Sag' Du's, sag' Du's was ich wohl als

Ed. Fra - ge. Sag' Du's, sag' Du's was ich wohl als

V. Orch.

Jea. M. Pi. Ed.

Ant-wort ihm sa - ge. Weißt Du's? Weißt Du's? Zu zweifeln ein  
 Antwort ihm sa - ge. Weißt Du's? Weißt Du's? Zu zweifeln ein  
 Antwort ihr sa - ge. Weißt Du's? Weißt Du's? Zu zweifeln ein  
 Antwort ihr sa - ge. Weißt Du's? Weißt Du's? Zu zweifeln ein

Kl.

*poco a poco rit.*

Jea. M. Pi. Ed.

we - nig ich wa - - ge. Da hilft kein Be - sin - nen, das weiß nur da drin - nen das  
 we - nig ich wa - - ge. Da hilft kein Be - sin - nen, das weiß nur da drin - nen das  
 we - nig ich wa - - ge. Da hilft kein Be - sin - nen, das weiß nur da drin - nen das  
 we - nig ich wa - - ge. Da hilft kein Be - sin - nen, das weiß nur da drin - nen das

*poco a poco rit.*

*Langsam.* *Schnell.*

Jea. M. Pi. Ed.

när - ri - sche, när - ri - sche Herz!  
 nä - ri - sche, nä - ri - sche Herz!  
 nä - ri - sche, nä - ri - sche Herz!  
 nä - ri - sche, nä - ri - sche Herz!

*Langsam.* *Schnell.*

*ff* *ff*

K. & W. 604.

Nr. 10. Duett.  
(Margot, Edgar.)

Gemäßigt Marschtempo.

Oboe auf der Bühne.

M. 

1. es war, es war im Sum - mer. Er saß mit ihr sehr oft im Heu, sie  
 2. es war, es war im Herb - ste. Sie saß auch jetzt noch oft im Heu, doch  
 3. es war, es war im Win - ter. Er schluck-te all den Lie - bes - gram und

1. kom - mer, es war, es war im Sum - mer.  
 2. derb - ste, es war, es war im Herb - ste.  
 3. hin - ter, es war, es war im Win - ter.

Fl. Ob. Pke. Kl.

M. 

1. fan-den wei - ter nichts da - beu, die zweu im Heu, sie fan-den wei - ter  
 2. Hy - po - lit war nicht da - beu, zweu warn im Heu, doch Hy - po - lit war  
 3. was er zur Er - inn - rung nahm, ein Hand voll Heu, doch was er zur Er -

1. Sie fan-den wei - ter  
 2. Doch Hy - po - lit war  
 3. Doch was er zur Er -

Vl. Pos. kl. Tr.

M. 

1. nichts da - beu, die zweu im Heu, sie fan-den weu - ter nichts da - beu. Sie  
 2. nicht da - beu, zweu warn im Heu, doch Hy - po - lit war nicht da - beu. Und  
 3. inn - rung nahm, ei - ne Hand voll Heu, und weun - te still da - beu. Er

1. nichts da - beu,  
 2. nicht da - beu,  
 3. inn - rung nahm,

Fl. Ob. Pos.

M.

Hörn.  
Hfe.

Ob.  
Kl.  
Fag.

M.

Ob.  
Fag.

kl.Tr.

M.

Tutti.

M.

Edgar.

Fl.

kl.Tr.

M.  
hei, juch-hei, juch - hei juch-hu { so klang es im - mer - zu.  
so klang es im - mer - zu.  
so trug sich al - les zu.}

Ed.

hei, juch-hei, juch - hei juch-hu { so klang es im - mer - zu.  
so klang es im - mer - zu.  
so trug sich al - les zu.}

M.

1.- 3. Tui tui tui tui tui

Ed.

1.- 3. Tui tui tui tui tui

M.

tui tui tui.

Ed.

tui tui tui.

M.

Tui tui tui tui tui tui tui tui tui tui

Ed.

Tui tui tui tui tui tui tui tui tui tui

# Nr. 11. Finale.

(Jeanette, Margott, Pierre, Edgar, Thomasius, Habakuk, Charlot, Chor.)

Im Marschzeitmaß.

VI. 1. 2. 3 3 3 3  
Hr. Fag.  
mf  
Vla. Vlc.  
Pke.  
kl. Tr.

Ob. 3 3 3 3  
Fag.

Fl.  
3 Ob.  
Kl.  
Hr. Fag.  
Str.

Tenor.  
Baß.  
Wir  
f>  
f>

grá - tu - lie - ren Ho - heit, zu die - ser fro - hen Stund, Bur -

*mf*

gund und A - qui - ta - ni - en sie schlie - ßen ei - nen

Thomasius.

Thomasius.  
schön - ste Stun - de mei - nes Le -

Bund!

Fl. col canto

*fp*

Th. bens! Habakuk. *tr* Es war mein Stre - ben  
 Le - bens! Le - - bens!

Vl. 3 *tr* ob.

Th. nicht ver-ge - - bens, ich  
 Ha. Ver-ge - - bens, verge - -  
 Trpt. *tr*  
 Fag. *tr*

Th. brin - ge mei - ne Toch - ter an.  
 Ha. bens -end - lich -  
 Kl. *tr* *tr* *tr*

Charlot.  
 Ein  
 und Kö - - nig Pierre er wird ihr Mann!  
 Hr. Trpt.



Pierre.  
Hier mei - ne Braut!

Edgar.  
Hier mei - ne Braut!

Thomasius (für sich).  
Die sei-ne Braut! Ist er verrückt?

VI.  
Hr.

(zu Pierre lachend)  
Tho. Ei, die-ser Scherz ist gut geglückt!

Sopr. Sopr.

CHOR. Alt. Was soll das sein?  
Ten. Was fiel ihm ein?  
Baß. Was fiel ihm ein?

Str. Kl. Tamtam.

Jeanette (macht sich erschrocken los).  
Pierre (zu Thomasius). (zu seinem Gefolge). Ich Kö - ni-gin.  
Hier, mei - ne Braut, bald Eu - re Kö - ni-gin!

Kl. Fag.

Jea.

(hat sich  
0)

Margot (macht sich erschrocken los).

Ihr seit nicht König!

Edgar.

Hier, mei - ne Braut! Bald Grä-fin von Tou-relle!

Ob.

Fl.

VI. col canto

VI. 2. Hr.

Breit.

gefaßt, tief schmerzlich)

Pierre, war - um be - logst du mich!

Pierre.

Ver - trau' auf mich, nie lass' ich dich!

Breit.

Kl.

Fag.

Wie früher.

Thomasius (wütend zu Margot).

Ah, so ein Schwindel! Na war-te du!

Habakuk (besänftigend).

Ein kleiner Irr-tum voi-la tout!

Wie früher.

pp

Hr.

K. & W. 604.

Ha. Herr Her - zog, bit - te ruh - ig Blut, sonst wer - den wir noch in - ter - viewt. Denn wie's

1.2. Viol. f Vla. Vlc.

Thomasius.  
Schnappt es gleich ein Jour - na -

Ha. heut - zu - tag mal ist.

Kl. Fag.

Tho. list, der uns drückt und il - lu - striert, und wr

Ob. Fl. *col canto*  
Pos.

Tho. sind, wr sind, wr sind bla-miert. Habakuk. Wr sind bla-miert. Wr sind bla-

Wr sind blamiert. Wr sind blamiert.

*fp* V.O.

## Leicht bewegt.

Margot. (zu Thomasius.)

Und ist's auch nur ein Graf, ist er doch nett und brav. Drum gib ihn mir Pa-

Tho.

Leicht bewegt.

Fl.  
Kl.  
Ob.

*fp*

M.

(mehr gesprochen)

pa, ach bit - te, sa - ge ja, sa - ge ja.

Tho.

(weist sie zurück.)

Nichts da. Hier König Pierre ist

Vlc.

M.

*molto rit.*      *a tempo*

Ach, gib ihn mir, Pa - pa, ach bit - te, sa - ge

Tho.

dein Ver - lob - ter und dein Herr.

Ob.

*molto rit.*      *a tempo*

(mehr gesprochen)

M. ja, sa-ge ja.

Pierre. (ironisch überhöflich)

Par-don, o Ho-heit, dan-ke sehr für die mir zu - ge-dach - te

Pi. Ehr' Prin-zeß Mar-got ist ganz charmant, man könn - te sa - gen fast pi - kant.

Pi. Doch ist ein kleiner, ein klei - ner Feh - ler da - bei, Prin-zeß Mar-got ist nicht mehr

Fl. Ob.

Dieselben Achtel.

Margot.

Drum gib ihn mir Pa -

Pi. frei, und ist's auch nur ein Graf, ist er doch nett und brav.

K. & W. 604.

## Wie früher.

M. pa, — ach bit - te sa - ge ja!  
Habakuk (leise zu Thomasius.)

Wie früher. o ed - ler Fürst Tho-ma-si - us,

Hr. Trp.  
Fag. kl. Tr.

This section contains two staves. The top staff is for the voice (M.) and includes lyrics in German. The bottom staff shows parts for the horn (Hr.), trumpet (Trp.), and bassoon (Fag. kl. Tr.). Measure 1 ends with a repeat sign and a C-clef. Measure 2 begins with a C-clef and continues the vocal line.

Ha. fa - tal ist die - ser Ca - si - us! In sol - chem

This section contains two staves. The top staff is for the voice (Ha.) and includes lyrics in German. The bottom staff shows parts for the horn (Hr.) and bassoon (Fag. kl. Tr.). Measure 3 ends with a repeat sign and a C-clef. Measure 4 begins with a C-clef and continues the vocal line.

Ha. Fal - le com - pli - ziert, der Eh - ren - co - dex in - stru -

F1. Kl.

This section contains two staves. The top staff is for the voice (Ha.) and includes lyrics in German. The bottom staff shows parts for the flute (F1.) and piano (Kl.). Measure 5 ends with a repeat sign and a C-clef. Measure 6 begins with a C-clef and continues the vocal line. A dynamic marking 'f' is present in the piano part.

Ha. (sucht, blättert, komisch.) iert! Pa-ra-graf, Pa-ra-graf, Pa-ra-graf, Pa - ra-graf sieb-zig vier, ganzdeutlich

p Trp. Blech.

This section contains two staves. The top staff is for the voice (Ha.) and includes lyrics in German. The bottom staff shows parts for the piano (p), trumpet (Trp.), and brass (Blech.). Measure 7 ends with a repeat sign and a C-clef. Measure 8 begins with a C-clef and continues the vocal line.

Ha.

steht es hier, Ab - tei - lung acht - zehn, Sei - te neun, kann das ein

Ha.

Hin-der-nis nicht sein!

Pa - ra-graf sieb-zig vier, ganz deut-lich steht es hier, Ab-tei-lung

Pa - ra-graf sieb-zig vier, ganz deut-lich steht es hier, Ab-tei-lung

Fl. Ob.

Kl.

Dieselben Viertel.

Thomasius.

Kuh-dir - ne du, nun

acht-zehn, Sei - te neun, kann das ein

Hin-der-nis nicht sein!

acht-zehn, Sei - te neun, kann das ein

Hin-der-nis nicht sein!

Dieselben Viertel.

Pierre.

Ihr büßt mir die-ses fre-che Wort!

Das fordert Blut!

Th.

scher' dich fort!

Najetzt wird's gut!

Allegro.

Tenore.

Ha, ein je - der zieht vom Le - der, die - se Sa - che for - dert Ra - che!

Bässe.

Chor.

Greift sie an \_\_\_\_\_ die freche Ban - de,

tilgt die Schmach \_\_\_\_\_ von unsrem Lan-de!

Edgar (tritt dazwischen, zu Pierre)

Bei mei-ner Eh - re, Ma - je - stät, wie die Prin - zes-sin vor Euch steht

v.o.

Ed. — so ist sie flet-ken-los und rein, und wür-dig, Eu-re Braut zu sein!

Charlot.(halblaut zu Pierre)

Des Kö-nigs

Ch. Wort, ihr habt's ver-pfän-det, bedenkt, daß Euch ein Wort-bruch schän-det! An Eu-re

Ch. Pflicht Euch hier zu mah-nen, dies sen-den Eu-re Un-ter-ta-nen!

Wie früher. (breit) Pierre. (schwankend)

Wassoll ich tun? O bitt'-re Qual!

Charlot.(zu Margot)

Der Kö - nig nimmt Euch zum Ge -

Jeanette (aus dem Hause). (Pierre lässt langsam Margot's Hand los.)

Das ist die sü - ße, klei - ne, die Hir - tin al - lei - ne, die

Ch.

mahl!

*ppp Str.*

(Jeanette tritt auf, trägt ein kleines Bündel u. Reisestab einen Veilchenkranz im offenen Haar.)

(Pierre will auf sie zu, sie weist ihn mit einer traurigen, aber entschiedenen Gebärde

Jea.

Treue al - ler Treu-en, Ri - sett' aus Beau - se-jour! Bist nim - mermehr die Mei - ne,

Ob. Fg.

Hr. rit. f

Jea.

zurück.)

(Jeanette ist während dieses Liedes allmählich nach rückwärts gegangen).

Hir - tin, du Fei - ne, wie du, so lieb - te kei - ne, Ri - sett' aus Beau - se -

Hfe

mp

**Allegro.**

(ab.)

Jea. jour. Pierre. (in großem Seelenkampf, will ihr nach, wird aber zurückgehalten.) Jea-nett' Jea-nett' — du bist da - hin! —

**Allegro.**

Hr.

(wirft Mantel und Krone weg.)

Pi. Nun Kö - nigs-prunk, — so fah - re hin!

Hr.

**Langsam.**

Jeanette. (wie von ferne.)

Einst hab' ich ein schö - - - nes Mäd - - chen er schaut —

ppp Str. Kl. Hfe.

Jea. — es schien mir das Le - - ben so lieb lich und traut! — Ein

Fl. Solo VI.

Jea.

sü - ßes Er - in - nern ist Al - les was blieb, ich weiß

Pierre.

Mein Stern er - bleicht! Mein Glück ent - flieht!

(Jeanettens Stimme verklingt mehr und mehr in der Ferne).

Jea.

- nur daß Ei - ne wir hat - - ten uns lieb ich weiß ich

Pi.

(gegen Margot.)

Der Kö - nig ein - - sam heim - wärts zieht!

Jea.

weiß nur das Ei - ne wir hat - - ten uns lieb!

Vorhang.

will sich nochmals losreißen. Das Gefolge vertritt ihm mit gekreuzten Degen den Weg.)

Ende des zweiten Aktes.

## DRITTER AKT.

## Nr. 11½ Entr'akt.

Gemäßigt Marschtempo.

The musical score consists of eight staves of music, each with a key signature of two sharps (F major) and a time signature of common time (2/4). The instruments and their parts are as follows:

- Staff 1:** 1.VI. (Violin I), KL.Fag. (Klarinetten Bass), Ob. (Oboe), Hörn. (Horn), Hfe. (Horn), Pke. (Percussion).
- Staff 2:** Kl. (Klarinetten), Fag. (Fagott), Fl. (Flöte), Ob. (Oboe).
- Staff 3:** Kl. (Klarinetten), Pke. (Percussion), Kl. (Klarinetten), Fl. (Flöte), Ob. (Oboe).
- Staff 4:** VI. (Violin II), Pos. (Posaune), kl.Tr. (Klarinetten Bass), Trgl. (Trichter).
- Staff 5:** Fl.Ob. (Flöte Oboe), Pos. (Posaune), Hörn. (Horn), Hfe. (Horn).
- Staff 6:** Ob. (Oboe), Kl. (Klarinetten), Fag. (Fagott), f (fortissimo dynamic), Ob. (Oboe), Fag. (Fagott).

kl.Tr.

Tutti.

Fl.

kl.Tr.

*fp*

*ff* V.0rch.

*ff*

*p*

*f*

*p*

*ff*

# Nr. 12. Quintett.

(Margot, Regine, Edgar, Charlot, Thomasius, Habakuk.)

Im Marschzeitmaß. (*Flott mit scharfem Rhythmus.*)

Margot.  
Ver - eint mit ihm Bur -  
Regine.  
Ver - eint mit ihm Bur -  
Edgar.  
Ver - eint mit ihm Bur -  
Charlot.  
Es le - be A - qui - ta - ni - en!  
Habakuk.  
Ver - eint mit ihm Bur -

Im Marschzeitmaß. (*Flott mit scharfem Rhythmus.*)

fp Trp.  
Kl. Fag.  
Trp.  
Pke.

M. gund!  
Re. gund!  
Ed. gund! Thomasius.  
Ich dan - ke sehr, wir un - ser - seits sind Gott sei Dank ge -  
Ha. gund!

Holz.  
fp

Th. sund! Es hat sich un - ser Her - zogtum be - deu - tend schon ver - VI.

Margot. Dem Her - zog I hat Her - zog II den Her - zog III be -

Th. mehrt. Ob. Kl. fp Hr. fp fp

M. schert. Edgar. Ge - si - chert ist für al - le Zeit der Stamm - baum wie noch

Trp. Hfe.

Ed. nie. Habakuk. Und al - les das ver - dan - ken wir dem klei - nen Her - zog

Ob.

Margot.

Und al - les das ver - dan - ken wir dem klei - nen Her - zog

Regine.

Und al - les das ver - dan - ken wir dem klei - nen Her - zog

Edgar.

Und al - les das ver - dan - ken wir dem klei - nen Her - zog

Thomasius.

Und al - les das ver - dan - ken wir dem klei - nen Her - zog

Ha.

hier. Und al - les das ver - dan - ken wir dem klei - nen Her - zog

Holz.

Trp.

M.

hier! Dem Stolz der Dy - na - stie, Tho ma - si - us le pe -

Re.

hier! Dem Stolz der Dy - na - stie, Tho ma - si - us le pe -

Ed.

hier! Dem Stolz der Dy - na - stie, Tho ma - si - us le pe -

Th.

hier! Dem Stolz der Dy - na - stie, Tho ma - si - us le pe -

Ha.

hier! Dem Stolz der Dy - na - stie, Tho ma - si - us le pe -

Fl.

Hfe.

## Säugling.

M. tit, *pp* rit.  
 Re. tit, *pp* rit.  
 Ed. tit, *pp* rit.  
 Th. tit, *pp* rit.  
 Ha. tit, *pp* rit.

M. ta - nien ist ge - bor - gen und die Nach - welt oh - ne Sor - gen, wer's nicht  
 Re. ta - nien ist ge - bor - gen und die Nach - welt oh - ne Sor - gen, wer's nicht  
 Ed. ta - nien ist ge - bor - gen und die Nach - welt oh - ne Sor - gen, wer's nicht  
 Th. ta - nien ist ge - bor - gen und die Nach - welt oh - ne Sor - gen, wer's nicht  
 Ha. ta - nien ist ge - bor - gen und die Nach - welt oh - ne Sor - gen, wer's nicht

*fp a tempo*

*Blech.* *fp a tempo*

## Säugling.

Saugling.

M.  
glaubt, schau nur ge - schwind, die Be - wei - se schrei - end sind.

Re.  
glaubt, schau nur ge - schwind, die Be - wei - se schrei - end sind.

Ed.  
glaubt, schau nur ge - schwind, die Be - wei - se schrei - end sind.

Th.  
glaubt, schau nur ge - schwind, die Be - wei - se schrei - end sind. Um dem

H.  
glaubt, schau nur ge - schwind, die Be - wei - se schrei - end sind.

Ob.

Th.

gu - ra zeigts im Bild, al - les prompt ge - stillt.

Margot.

Vom Groß - pa - pa das Näs - chen ist, ach bit - te se - hen

Regina.

Ha!

Edgar.

Ha!

Thomasius.

Ha!

Habakuk.

Ha!

*ff* V. Orch. Trp.

M. sie. —

Re. — Wenn,

Ed. In sei - nen Au - gen man schon liest den erb - li - chen E - sprit. —

Ob. fp Hörn. fp fp

Re. was er spricht auch we - nig ist, klingt fein doch je - der Ton. — Thomasius.

Weil je - der Zoll ein

Hf. Ob.

Margot.

Weil je - der Zoll ein Kö - nig ist, ge -  
Regina.Weil je - der Zoll ein Kö - nig ist, ge -  
Edgar.

Weil je - der Zoll ein Kö - nig ist, 'ge -

Th.

Kö - nig ist.

Weil je - der Zoll ein Kö - nig ist, ge -

Habakuk.

Ge - schaf - fen für den Thron.

Weil je - der Zoll ein Kö - nig ist, ge -

Fl.

Trp.

M.

schaf - fen für den Thron! O Stolz der Dy - na - stie, Tho - ma - si - us le pe -

Re.

schaf - fen für den Thron! O Stolz der Dy - na - stie, Tho - ma - si - us le pe -

Ed.

schaf - fen für den Thron! O Stolz der Dy - na - stie, Tho - ma - si - us le pe -

Th.

schaf - fen für den Thron! O Stolz der Dy - na - stie, Tho - ma - si - us le pe -

H.

schaf - fen für den Thron! O Stolz der Dy - na - stie, Tho - ma - si - us le pe -

Fl.

Säugling.

rit.

M. *pp* rit.  
tit, — pe - tit, pe - tit, pe - tit, pe - tit! A - qui - ta - nien ist ge -  
Re. tit, — pe - tit, pe - tit, pe - tit, pe - tit! A - qui - ta - nien ist ge -  
Ed. tit, — pe - tit, pe - tit, pe - tit, pe - tit! A - qui - ta - nien ist ge -  
Th. tit, — pe - tit, pe - tit, pe - tit, pe - tit! A - qui - ta - nien ist ge -  
Ha. tit, — pe - tit, pe - tit, pe - tit, pe - tit! A - qui - ta - nien ist ge -  
 rit. Hr. Blech.

*fp a tempo*  
M. bor - gen und die Nach - welt oh - ne Sor - gen, wer's nicht glaubt, schau nur ge - schwind, die Be -  
Re. *fp a tempo* bor - gen und die Nach - welt oh - ne Sor - gen, wer's nicht glaubt, schau nur ge - schwind, die Be -  
Ed. *fp a tempo* bor - gen und die Nach - welt oh - ne Sor - gen, wer's nicht glaubt, schau nur ge - schwind, die Be -  
Th. *fp a tempo* bor - gen und die Nach - welt oh - ne Sor - gen, wer's nicht glaubt, schau nur ge - schwind, die Be -  
Ha. *fp a tempo* bor - gen und die Nach - welt oh - ne Sor - gen, wer's nicht glaubt, schau nur ge - schwind, die Be -  
*fp a tempo* Ob.

## Säugling.

M.  
wei - se schrei-end sind.

Re.  
wei - se schrei-end sind.

Ed.  
wei - se schrei-end sind.

Th.  
wei - se schrei-end sind. Um den Volk nicht zu ver - der - ben sei - ne Sehn-sucht nach dem

Ha.  
wei - se schrei-end sind.

Blech.

S.

M.  
M!

Re.  
M!

Ed.  
M!

Th.  
Er - ben wird, Fi - gu - ra zeigts ein Bild, al - les prompt ge - stillt. M!

Ha.  
M!

Ob.  
Fl. pp

M. Hm! Hm! Hm!

Re. Hm! Hm! Hm!

Ed. Hm! Hm! Hm!

Th. Hm! Hm! Hm!

Ha. Hm! Hm! Hm!

*pp*

Trp. *ff*

Hr.

M. Hm! Hm! Wird, Fi - gu - ra zeigts im

Re. Hm! Hm! Wird, Fi - gu - ra zeigts im

Ed. Hm! Hm! Wird, Fi - gu - ra zeigts im

Th. Hm! Hm! Wird, Fi - gu - ra zeigts im

Ha. Hm! Hm! Wird, Fi - gu - ra zeigts im

Fl. *pp*

Trp.

M. Bild, al - les prompt ge - stillt. Ha!

Re. Bild, al - les prompt ge - stillt. Ha!

Ed. Bild, al - les prompt ge - stillt. Ha!

Th. Bild, al - les prompt ge - stillt. Ha!

Ha. Bild, al - les prompt ge - stillt. Ha!

Hr. V.O.

Pk.

K. & W. 604.

Säugling.

Margot. *p*

Regine. *p* O Stolz der Dy - na - stie, Tho - ma - si - us le pe - tit,

Edgar. *p* O Stolz der Dy - na - stie, Tho - ma - si - us le pe - tit,

Thomasius. *p* O Stolz der Dy - na - stie, Tho - ma - si - us le pe - tit,

Habakuk. *p* O Stolz der Dy - na - stie, Tho - ma - si - us le pe - tit,

O Stolz der Dy - na - stie, Tho - ma - si - us le pe - tit,

S. — — — —

M. *pp* pe - tit, pe - tit, pe - tit, pe - tit. Hm! Hm!

Re. *pp* pe - tit, pe - tit, pe - tit, pe - tit. Hm! Hm!

Ed. *pp* pe - tit, pe - tit, pe - tit, pe - tit. Hm! Hm!

Th. *pp* pe - tit, pe - tit, pe - tit, pe - tit. Hm! Hm!

Ha. *pp* pe - tit, pe - tit, pe - tit, pe - tit. Hm! Hm!

S.

M. Hm! Hm!

Re. Hm! Hm!

Ed. Hm! Hm!

Th. Hm! Hm!

Ha. Hm! Hm!

S.

M. Hm! Hm! Wird, Fi-

Re. Hm! Hm! Wird, Fi-

Ed. Hm! Hm! Wird, Fi-

Th. Hm! Hm! Wird, Fi-

Ha. Hm! Hm! Wird, Fi-

S.

M. gu - ra zeigt's im Bild, al - les prompt ge - stillt!

Re. gu - ra zeigt's im Bild, al - les prompt ge - stillt!

Ed. gu - ra zeigt's im Bild, al - les prompt ge - stillt!

Th. gu - ra zeigt's im Bild, al - les prompt ge - stillt!

Ha. gu - ra zeigt's im Bild, al - les prompt ge - stillt!

Pos.

S.

M. Al - les prompt ge - stillt. Al - les prompt ge -

Re. Al - les prompt ge - stillt. Al - les prompt ge -

Ed. Al - les prompt ge - stillt. Al - les prompt ge -

Th. Al - les prompt ge - stillt. Al - les prompt ge -

Ha. Al - les prompt ge - stillt Al - les prompt ge -

Str. Kl. Str.

S.

M. stillt. 0 Stolz der Dy - na - stie, Tho - ma - si - us pe - tit, Tho -

Re. stillt. 0 Stolz der Dy - na - stie, Tho - ma - si - us pe - tit, Tho -

Ed. stillt. 0 Stolz der Dy - na - stie, Tho - ma - si - us pe - tit, Tho -

Th. stillt. 0 Stolz der Dy - na - stie, Tho - ma - si - us pe - tit, Tho -

Ha. stillt. 0 Stolz der Dy - na - stie, Tho - ma - si - us pe - tit, Tho -

Trp.

Pke.

S.

M. ma - si - us pe - tit, pe - tit!

Re. ma - si - us pe - tit, pe - tit!

Ed. ma - si - us pe - tit, pe - tit!

Th. ma - si - us pe - tit, pe - tit!

Ha. ma - si - us pe - tit, pe - tit!

## Nr. 13. Melodram.

(Pierre, Chor.)

Andante.

The musical score for Nr. 13. Melodram. The score is divided into four systems:

- System 1:** Features Kl. (piano) and Kb. (double bass) parts. The piano part includes dynamic markings like *p* and *kl.* The double bass part features sustained notes and rhythmic patterns.
- System 2:** Features solo voices: Sopr., Alt., Ten., and Baß. Each voice has a specific vocal line with dynamic markings like *ppp* and vocal expressions like "Ah!"
- System 3:** Features a Chor. (chorus) section. It includes piano and double bass parts.
- System 4:** Features a Chor. (chorus) section. It includes piano and double bass parts.

Throughout the score, there are dynamic markings such as *ppp*, vocal expressions like "Ah!", and piano pedaling indicated by vertical lines with dots.

Bewegt.

Pierre.

Ri - sett, — du mei - ne Kö - ni - gin, — du bist da -

Musical score for piano and voice. The vocal part begins with a dotted quarter note followed by eighth-note pairs. The piano accompaniment features sustained notes in the bass and middle registers. The key signature is A major (two sharps). The vocal line continues with sustained notes and eighth-note pairs.

Bewegt.

Tutti.

Continuation of the musical score. The vocal line has a sustained note followed by eighth-note pairs. The piano accompaniment includes dynamic markings *f* (fortissimo) and *pp* (pianissimo). The key signature remains A major (two sharps).

Erstes Zeitmaß.

New section of the musical score. The vocal line starts with a dotted quarter note followed by eighth notes. The piano accompaniment includes dynamic markings *p* (pianissimo) and *pp* (pianississimo). The key signature changes to common time (indicated by a '3' over a '4'). The piano part features sustained notes and eighth-note pairs.

Final section of the musical score. The vocal line has sustained notes. The piano accompaniment consists of sustained notes in the bass and middle registers. The key signature remains A major (two sharps).

## Nr. 14. Finaletto.

(Jeanette, Pierre.)

Allegro moderato.

(Von rechts vorne, knapp hinter dem Zelte treten vier Musikanten auf; den Musikanten folgen einige Komödianten, unter ihnen Habakuk (Bühnenmusik.).)

als Prologus. Die Komödianten verbeugen sich vor dem König Pierre, der auf der natürlichen Ruhebank links vorne Platz genommen hat. Während

des folgenden treten leise hinter den König der Hofstaat, Thomasius und Margot als Zuschauer. Der alte Harfenspieler postiert sich seitwärts.)

Thomasius: (mit dem Finger auf Habakuk deutend, zu Margot) „Aber das ist der Habakuk!“ Edgar: (rasch), „Aber Schwiegerpa...

Habakuk: „Einem hohen Publikum und p.t. Adel zur gefälligen Beachtung! Zur Darstellung wird gebracht ein neues Stück nach einer alten Begebenheit, benamset: Der König und die Schäferin! (verbeugt sich)

pa, still! Das ist ja so abgekettet!“

Thomasius: „Ja aber warum?“ Margot: (auf Pierre zeigend), „Aber Papa, es ist doch wegen“  
Thomasius: „Ach so! Aber warum?“ (Edgar und Margot ziehen ihn beiseite und erklären ihm pantomimisch. Im Zelt wird geklingelt. Der Vorhang geht auf.)

Fl.

1. VI.

**#6**

**#8**

Wie im Vorspiel.

(Pierre hat sich erhoben und einige Schritte gegen das Zelt gemacht.)

Risette-Jeanette.

(in steigender Erregung, wie gebannt)

p

Träu-me,Lieb-star, träum' von mir,

Lie-be ist kein Traum,

VI.

pp Kl.

mp

(beugt sich über den Schlummern-den, küsst ihn auf die Stirne.)

Ein Komödiant,

Ri. Jea.

Veil - chen, Veil - chen wel - ken bald, merkst es sel - ber kaum!

Agitato.

Trp.

f

fp

p

Raymond (tritt als Seneschall auf.)

„Man droht dem König mit Entthronung, wird nicht entfernt die niedre Magd, die ihn durch Zauber eingesponnen, o

Kl.

Beck.

gib den König seinem Volk zurück, entflieh', Risette! Verzichte auf dein Glück!"

Vla.  
Vlc.

Kl.

Jeanette: „Der Traum ist aus, das Märchen endet so wie ich kam; um ihn zu retten, so lös' ich jetzt die Rosenketten!  
Risette kehrt heim und ohne Reu! Verkünd' dem Volke: Er ist frei!

*Langsam.*

1.2.VI.  
pianissimo  
fortissimo

Guiscard macht eine Bewegung im Schlafe. Raymond (ergriffen ab.)

Risette-Jeanette:

Träume Liebster, träum' von mir, träum' von hol - der Min - ne,  
(wie früher)  
Fl. col canto  
Hr. Pos.

Ri.-  
Jea.  
war ja nur in dei - nem Traum dei - ne Kö - ni - gin - ne!

Pierre. (erst leise dann immer mehr heftiger.)

Guis - card, wach' auf! König,wach auf! Ri -  
*Sehr bewegt, drängend.*

Kl.  
Ob.  
1.2. Hr.

Pi.  
sette will dich ver - las - sen! Wirf dei - ne Kro - ne, dein Szep - ter fort, o hör' auf mein'

Fl.

Pi.

Wort: Halt fest das Lieb - ste, was du hast, o halt es fest von Neu - en. Wurf

VI.  
Ob.  
Kl.

Pi.

weg des Pur-purs schwe-re Last, sonst wird es dich ge - reu-en, wie es mich ge-reu-te

Pi.

bit-ter-lich, sonst wirst du e - lend, so wie ich! Breit schwungvoll.

Ri-sette, kehrst du mir

rit.

*fp*

*pp* Tutti ohne Pos.

(Jeanette kann ihre Erregung nicht bemeistern, tritt einige Schritte auf Pierre zu.)

Pi.

wie - der, steigst du aus al - ter Sa - ge wie - der?

*ff*

Jeanette.

(reißt sich Perrücke und Kopfputz herunter. In Extase.) *rit.* - - -

Ich bin es, Pierre!

Ich bin es, Pierre, — bin dei - ne Ri -

(sie anstarrend, erkennt er ihre Züge, stammelnd.)

Pi.

Ri - sette! Jea - nette!

Kl.

*ffpp dolce**molto rit.* - - -

Jea.

sett', — bin dei - ne Jea - nette!

Pi.

So ein sü - ßes, ein klei - nes Ri - sett - chen am Arm,

*rit.**pp**pp*

(glückselig)

Jea.

Das macht ei - nem warm. —

Pi.

das macht ei - nem warm, —

das macht ei - nem warm. —